

One Thousand
Malayalam Proverbs.

1868.

C i
XIV
135

N12<526908882 021



ubTÜBINGEN

LS



8410

ONE THOUSAND

MALAYALAM PROVERBS

മയ അത യിരു

പാട ക്രമം

SECOND EDITION

MANGALORE

PUBLISHED BY PFLEIDERER & RIEHM
BASEL MISSION BOOK & TRACT DEPOSITORY

1868



വില ഉണ്ടാണ്.

PR

ONE THOUSAND

MALAYALAM PROVERBS

— ◦ ◦ ◦ —

മ ത അ യി രം

സ ഫ റ നു ച ത



MANGALORE

PRINTED BY STOLZ & REUTHER, BASEL MISSION PRESS

1868

ജ്ഞാനം നിന്മ ചക്രം.

ജ്ഞാനം നിന്മ ചക്രം വിളിക്കുന്നുണ്ടോ, ബുദ്ധി ശബ്ദിക്കുന്നുണ്ടോ! അവർ നിരന്തരകളിലും തത്ത്വവിമീമ്പികളിലും നിന്മ പടി വാതിലുകളിലും പട്ടണ പ്രവേശത്തും ഗ്രാമപുരപാരത്തും വെച്ച് അത്തും ചെണ്ടുനിൽക്കുന്നു! മാസ്യരെ! നിങ്ങളിലിട്ട് ഞാൻ മൊ ഫിയുന്നു, നരചുത്രനിലേക്കും എന്നുറ ശബ്ദം അകുന്നു. മുഖം നാരെ, വിഭവകത്തെ തിരഞ്ഞെക്കാർവ്വിന്നു! പൊട്ടരെ, വോയിലുകളും പരാക്രമവരാക്കവിന്നു! കേരളവിന്നു ഞാൻ സ്രൂഢുജീവ ഭാഷിക്കും നേരജീവരിനായി എന്നുറ അധികം അധികം ഏന്നുറ വായി സത്രും ഉരൈക്കും ദോഷങ്ങളും എന്നു അധികം വെറുപ്പും തന്നെ.



Ci FIV 135.

രജ ആയിരം
പ്രശ്നങ്ങളാൽ

- എ. അക്കദിനാൽ പുറത്തിയാണ്.
- ഒ. അക്കദിന കത്തിയും പുറത്തു പത്തിയും.
- ഓ. അക്കലെ പോന്നവനെ അറിക്കൈ വിളിച്ചാൽ അർഹാത്മക ചേതം.
- എ. അക്കദാലപലപക്ഷിനാം സംബന്ധിച്ചും.
- ഒ. അക്കര നിഃസ്ഥാന തോൺഡി ഉട്ടട്ടി.
(അക്കര നിഃസ്ഥാന പട്ടം തോൺഡിക്കി)
- ഓ. അക്കരമാവിധാനം കൈനി വെച്ചിട്ട് എന്നൊടൊക്കു കൂടാ കണ്ണുമിക്കുന്നു.
- എ. അഞ്ചാടിത്തോവിയം അഞ്ചയുടെ നേരെ?
(അഞ്ചാടിത്തോവിയം അഞ്ചയുടെ നേരെ)
- ഒ. അഞ്ചില്ലാപ്പും തോന്തിനും വേൾ കിശേഷാഭം.
- ഓ. അഞ്ചുനീന്താൻ വെള്ളം കൂടുന്നതിന് ഇള്ളുന്ന
ചെരിപ്പുഫിംബാഭം.

- ம். அதனால் அதுகூடுவாந் என்கவேசு, மகரை வ
நிகிள தமிழ்ப்பாலை?
- ம். அவன் எனும் கருக்கை அதன் அளவிலே; கண்ணி
வான்திட்டுக்கொள் கெள்ளுவிலே.
- ம். அதக்கையுக்கேவர்கள் மடியினுவெக்கை, கழுப்பாலை
வேசுக்குடு.
- ம். அடிக்கைக்குழுவாந் செங்க, பள்ள வாஞ்சுவாந் ம
றங்க.
- ம். அடிக்கைக்குழு கூடு அதிட்டுக்கை.
- ம். அடிக்கைக்குழு அதுகூடு விடும்.
- ம். அடு பிரிசு மெத்தியினு கிட்டுவியலை?
- ம். அடு பொதுவினால் அதுக்கு; பொய் முரினால்
கழிவிலே.
- ம். அடுக்குக் கிடை கொடு தால் உரியினு குபும் வேசு
குடு.
- ம். அடுக்குக் கொடுக்குது.
- ம். அளியும் கெட்டியை கைப்பாய்.
- ம். அதிகாகிவை தொல் அதோமீங் தோயுமூலம் அரங்கே
நிதிக் கட்சும் கூக்கியிலே.
- ம். அதிகாகிவை தொல் அதுங்கொண்.
- ம். அதிகாகி காவங்கும் கிடைக்குப்பாக்.

- രം. അതിശ്യുല്പിക്ക് അപ്രായ്യസ്ത്.
- രഭ. അതിലോഹം ചക്രം ചുമക്കം (ചവിട്ടം)
- രഞ്ജ. അരത്തശ്ശാരദ്ധതയും അരചൻ കോപവും പിതര
വ്യാധിയും പിത്രശാപവും ക്ഷേരവാളം തീരം.
- രബ. അത്രാശൈക്കന്നമ്മം.
- രഭ. അന്നാത്തിന്നർ വെവവും അരയ്യസ്തിന്നർ ശക്തിയും
ഉണ്ണക്കിൽ മന്നത്താലിങ്കൻ കാണാം.
- രബ. അന്നന വെട്ടന വാളിന നൊളിട്ടക.
- രഭ. അന്നത്തിരാത്ര പണിക്കൊണ്ട് അന്തിയംകരത്.
- രഭ. അന്നപരാഖ ത്രസ്രാ.
- രഭ. അന്നദോഷ കൊടുത്താൻ അല്ലത്.
- രഭ. അപ്പം തിനാൽ പോരെ കഴി എണ്ണുനൊന്തിനാ.
(അപ്പം തിനാൽ മനി കത്തരണ്ണണം)
- രഭ. അദ്ദുസിച്ചാൾ അനുനയെ എടക്കാം.
- രഭ. അന്വലം വിഴുങ്ഗിക്ക് വാതിലുലക പദ്ധടം.
- രഭ. അന്വ കളഞ്ഞാൻ വിശ്വന്തൻ; കാല കളഞ്ഞാൻ എ
ഴുതന്ന.
- രഭ. അന്വക്കവളരും വിള്ളിശേക്കളരും എഴുന നായർ
ചന്നേംട്ട് പട്ടികൻ എന്തി.
- രഭ. അഞ്ച പുലയാട്ടിച്ചി എക്കിൽ മകളം പുലയാട്ടിച്ചി.
- രഭ. അഞ്ച ഉറിമേലും ചെങ്ങർ കീഴിലും കാർ ഉരലിലും.

ଶୀ. ଆଜାଯେ ତଥ୍ରାଳ ଆହୁର୍ମନ୍ ଓଚାଲିକେଣାଂ; ଏପରିଷେଷ ତଥ୍ରାଳ ଆଖିଯାଏ ଓଚାଲିକେଣାଂ.

ଶୀ. ଆଜଣେଥୁଗିନ୍ତକିରଣଙ୍କଟଂ ଆଜଣେଥୁଗନ୍ତ ପଞ୍ଚ ନିଷ୍ଠାଙ୍କଟଂ ପଞ୍ଚିଧୁଣ୍ଡ ନିଷ୍ଠାରେ.

ଶୀ. ଅରଂଶତିଲଯିକଂ ଏକତଥାଳ ଅନୁକାଳଂ ପୋଖି ଲାଗୁ ତଥାଲିର ବୀର୍ଦ୍ଧଂ.

ଶୀ. ଆରଚଗେନ କୋତିତ୍ରୁ ପୁରସ୍କାରଗେ ବେକିଣ୍ଠବର୍କାଳୀ
ଆରଚଗଂ ହୁଲ୍ଲ, ପୁରସ୍କାରମିଲ୍ଲ.

ଶୀ. ଆରଚଗ୍ନ ବୀଳାଳ ପଦ ଉଲ୍ଲେଖା?

ଶୀ. ଆରଳା କଟିତ୍ରୁଳ ଉକଗେ ମରଣା.

ଶୀ. ଆରଗେଣକି ମରି.

(ଆରଗେଣଯୁଦ୍ଧ ଶୁଲ୍ପିପୋଲ)

ଶୀ. ଆରପ୍ରଳାଙ୍ଗ ରୁଲିକେନ୍ତି କଷାକଳୀ.

ଶୀ. ଆରିକେ ପୋକିପୋରୀ ଆରପ୍ରଳାଙ୍ଗ ତେଣାତୁ ପୋକଳଂ.

ଶୀ. ଆରିଯାଂତିକା ଅନୁଶାରିତ୍ରୁ ହେଇଯୁଂ କଟିତ୍ରୁ ପିଳେନ୍
ଯୁଂ କାହିକେନ୍ତି ପଲ୍ଲିକା ମେଧମେଧିଷ୍ଟ.

ଶୀ. ଆରିହେଇନିଣ୍ଠାଳ ଅନୁଯିରଂ କାକ.

ଶୀ. ଆରିଶାଂ ବିଭିନ୍ନବିଧାଳ ଆମ୍ରତ୍; ଅନୁଯୁଧଂ ବିଭିନ୍ନବି
ଧାଳ ଆରଗ୍ଲା.

ଶୀ. ଆରତାଳାଳ ଅନୁ ଚାରଂ ହୁଲ୍ଲ; ହୁଲ୍ଲଙ୍କାଳ କାଲା
ରଧୁଂ ହୁଲ୍ଲ.

၆၈. ଅରରେତୁତ କୋଣାଟ୍ଟ ପୋଯିଟିକିକାଇତୁ.
၆୯. ଅରରେତୁ ତତ୍ତ୍ଵବାନ୍ ପଲତାଂ ଉଣ୍ଡା; କଟିପ୍ରାନ୍ ତାଙ୍କ
ଯୁଦ୍ଧକ୍ଷତି.
၇୦. ଅରମଂ ଅଗନମଂ.
၇୧. ଅରମରିଲ୍ଲାତତତ୍ତ୍ଵବାନ୍, (ଆପ୍ରାନ୍) ଅରମଂ କିଟିଯାନ୍
ଆଲ୍ପରାତ୍ରିକଣ୍ଠଂ କଟ ପିକିପ୍ରିକଣ୍ଠଂ.
၇୨. ଅରଲ୍ଲଂ ତାନ୍ ଆଲ୍ଲଂ ଲେଲବଂ.
၇୩. ଅରିଯାତତତ୍ତ୍ଵବାନ୍ ଅରୁଣ ପଢ଼ନ୍.
၇୪. ଅରିଯୁଗୋବରାଟ୍ ପଠେଇଣ୍ଡା; ଅରିଯାତତାବରାଟ୍
ପଠେଇତାଟ୍.
၇୫. ଅରଦୁକାନ୍ ମ୍ରଦ୍ଦଂ କୋଟ୍ଟକ୍ରୁଳୁଂ ପୋରାନ୍ କଣିକାନ୍
କୋଟ୍ଟକ୍ରୁଇତା.
၇୬. ଅରଦୁତନିକ୍ଷ କୋଣି ପିରେକଷେବାଲେ.
၇୭. ଅରକ୍ଷଗୋବାନୀର କଷିତ ପୋଲେ.
၇୮. ଅରଲଗାଲ୍ ଅବେଳାକପରାଯିକାମା?
၇୯. ଅରଲୁହୁ ପୁଲାଯିକ୍ ଜାହିଯୁହୁ କାଟ୍ ପଠେଇଣ୍ଡା.
၈୦. ଅରବାନ୍ ପତନାରାକ୍ କରୁ ମେତା.
၈୧. ଅରଶେପିନିକେବବାନ୍ ବାନାନ୍ ସାବିକଣ୍ଠା.
၈୨. ଅରକ୍ଷାଂଗାଛିତ୍ସହିନୀକାର୍ ପିକିତିକଣ୍ଠଂ ପିକି
ସାହିନ୍ ମନ୍ତ୍ରମ୍ ଏଲ୍ଲାଂ ଚାନ୍ଦାଯାନ୍ କହ୍ନ୍ତାଂ କୋଟ୍ଟ
ଚେବରିଯାନ୍.

ସ୍ଵପ୍ନ. ଅରୁଣ (ଏହି) କତିଯାଳ ଚେରିଯୁଂ କଟିକଣଂ.

(ଆଲିଦ୍ଧକିଯାଳ ଚେରିଯୁଂ ତିରିଶ୍ରୀ) ଆଲିଦ୍ଧକିଯାଳ

ସ୍ଵପ୍ନ. ଆମକଲ୍ପ ଚକଳିଲ ଘୁଷିଲିଲୁ.

୧୦. **ଅରୁଣ**) କଙ୍କଳିଲ ଯାଦ କଲେକଣିଲିଲୁ.

୧୧. ଅରୁଣ କୋକିଲେ କୁଶ କେନ୍ଦ୍ରିୟ.

୧୨. ଅରୁଣିଯାମେ ଆମେଣିଯାମେ?

୧୩. ଅରୁଣାଚାର୍ଯ୍ୟାଙ୍କ ଆଣିଯାଳ ପ୍ରୟାଗଂ.

୧୪. ଅରୁଣ ମେଣନ କାହିଁ ପୋଲେ.

୧୫. ଅରୁଣକାଳ କାଳକା; ଆରହନ ଉଠକାଳ ନାରାକା.

୧୬. ଅରୁଣ ଦୁଃଖିଯାଳ (ନିନାଳ) କୋଟାଟାନିଲ.

୧୭. ଅରୁଣକାଳ କାହିଁ ଅରୁଣିଯାଳ କାହୁଲା?

୧୮. ଅରୁଣ କୋଟାଟାନୁହିଲ ଅରୁଣ କୋଟାଟାନୁହିଲ.

୧୯. ଅରୁଣକାଳାନ୍ତର ଯାଦକାଳାନ୍ତର ରଞ୍ଜିତ ଶରିଯାଇ.

୨୦. ଅରୁଣକାଳାନ୍ତର କତିରିପ୍ରାଚୁଲୁହିଲ ଶରି.

୨୧. ଅରୁଣାଚାର୍ଯ୍ୟାଙ୍କ ଅରୁଣ କାହିଁ କାହିଁ.

୨୨. ଅରୁଣକାଳାନ୍ତର କାହିଁ କାହିଁ କାହିଁ.

୨୩. ଅରୁଣକାଳାନ୍ତର କାହିଁ କାହିଁ କାହିଁ କାହିଁ.

୨୪. ଅରୁଣକାଳାନ୍ତର କାହିଁ କାହିଁ କାହିଁ କାହିଁ.

୨୫. ଅରୁଣକାଳାନ୍ତର କାହିଁ କାହିଁ କାହିଁ କାହିଁ.

୨୬. ଅରୁଣକାଳାନ୍ତର କାହିଁ କାହିଁ କାହିଁ କାହିଁ.

୨୭. ଅରୁଣକାଳାନ୍ତର କାହିଁ କାହିଁ କାହିଁ କାହିଁ.

୨୮. ଅରୁଣକାଳାନ୍ତର କାହିଁ କାହିଁ କାହିଁ କାହିଁ.

- ၁၅။ അതുംടെക്ക് പുഴയ്ക്കുള തോക്കിനുവൻ.
- ၁၆။ അതുക്കിരം ഇപ്പോൾ കാതിലെ ചൊന്നാലും അപ്പ
സബ്രം അല്ലാതെ പുരൈപ്പുകയില്ല.
- ၁၇။ അതുക്കിരം കണ്ണി കരുപ്പാട്ടുണ്ട്; അന്തിക്കണ്ണപ്പാൻ
തേണ്ണാപ്പിള്ളാക്കം.
- ၁၈။ അതുക്കിരം കണ്ണി ചൊട്ടിച്ചെ അര വൈപ്പുനാകം.
- ၁၉။ അതുക്കിരം കാക്കിക്ക് പാഷാണം കുന്ന വേണ്ട്.
- ၂၀။ അതുക്കിരം കാതം ഏടുത്ത് അരക്കാതം ഇമെക്കാല്ലാ.
- ၂၁။ അതുക്കിരം കാഞ്ഞക്കാരെ കാണാതിങ്ങക്കാർ ക്കു
രാജാവെ കാണുന്നതു നല്ല.
- ၂၂။ അതുക്കിരം ട്രമെയോൾ അരയ്ക്കുന്ന കേടല്ലു; അതുക്കി
രം പ്രാക്കൾ അരയ്ക്കുന്ന കേട്ട.
- ၂၃။ അതുക്കിരം പുതിക്കു നെന്തിനിന പാറ, മുറ പുതി
ക്ക് ഇംക്കില്ലും കൊക്കിപി, ഏക ബുദ്ധിക്ക് തിത്തി
കാലം.
- ၂၄။ അതുക്കിരം പാക്ക് അരയ്ക്കും തുണ്ണം.
- ၂၅။ അതുവയക്കിൽ അതുക്കിരം തേണ്ണ; ഒപ്പവയക്കിൽ അതു
ക്കിരം തൊഞ്ചു.
- ၂၆။ അതുരാനു അതുരാണ്ട് ഹപാറിയാലും അതുരാൻ അതു
രാൻ തന്നെ.
- ၂၇။ അതുരാനീർ അപരാധം വാരിയനീർ ഉംരുമൽ.

ମୀ. ଅନୁରାଗରୀ କର୍ତ୍ତିରେ ଅନୁଯିଃ ଦୂରନିଯାପୁଂ କଣ
ହୋତନିକୁଣ୍ଡା.

ମୀମ. ଅନୁରାଗରୀ ପଲ୍ଲିଗେନକାରୀ ତଥାର ଗୋଟୀଙ୍ଗ ନଷ୍ଟ.

ମୀର. ଅନୁଯି ହୁଲ୍ଲାଶତାଳ ପଟ୍ଟନ; ଏତୁଠା ହୁଲ୍ଲାଶତାଳ ତାର.

ମୀଯ. ଅନୁର ନାଟିର ଲୁର ଡାକ.

ମୀର. ଅନୁରାଗିର ତୁକବିଧିପୁଂ ଖାଲିଗା ତୁକଗାଂ.

ମୀଥ. ଅନୁଚି ନାଗପୁରତୁ ପେଶ ପେଶ.

(ଅନୁଯିପ୍ରମତ୍ତିଗା ଆରଗାକରୀ ପେଶାପାବେ (ଅଜ))

ମୀର. ଅନୁଯକଳିଗା ପାତ କରିଛୁଳ ବୀକ୍ରିର ମୋହ
ଉଣ୍ଡାକାଯିଲୁ.

ମୀର. ଅନୁବଳକୀ ପରିଗୋରତୁ ମୋଗେନକଟିକିକିତୁ.

ମୀପ. ଅନୁପଲୁ ଅନୁବଳ ବିରାଗ ପରାଳ ଆଶେଷାକାଳ
ବିଧିପୁଂ ହୁଣେଷାକାଳିଧିପୁଂ (ତୁଣିକେତାଞ୍ଜଳି).

ମୀଯ. ଅନୁଧୁଂକାପଂ ଚେଷ୍ଟୁତ ଚାପୁଂକାପଂ କାଳାଂ.

ମୀମ. ଅନୁଶ ଯବିଷ୍ଵାସ ଅରତାପୁ ପେଢ଼ ପୋଠ.

ମୀମଦ. ଅନୁଶାରିଯୁଦ ଚେତ ଅନୁତିଯୁଂ କଟିଯୁଂ କଷ୍ଟିଂ.

ମୀମର. ଅନୁଶାନ ଦୂରିଯାଳ ଆପଲା ପେଣ୍ଟରାଙ୍ଗ.

ମୀମଯ. ଅନୁଶାନାନିର ପୁଣ ଆଶାଦିନିର କାହାତୁ.

ମୀମଶ. ଅନୁତ ଯିଲ କଷ୍ଟ ଯିଲ.

ମୀମଥ. ଅନୁତ ଏହା ଚେଲୁତ ତାନ୍ ଏହା ଚେଲୁକ.

ମୀମର. ଅନୁତାକି ସହାଯ ମରତନିଗା ଓସି.

- ମହୀ. ଅରୁଦ୍ଧରୁଷ କଥିକେ ଗୀତରୁଷ ପାଦି.
- ମହୟ. ଅରୁଦ୍ଧ (ଅରୁଦ୍ଧ) ଦ୍ୱାରାଯାଇ କଲିରିଲୁ.
- ମହନ୍. **ହୁ** କାର ନିଃଶ୍ଵର କୋଷକେବାରୁ ଆଶର ପାଥ.
- ମହଠ. ହୁଟପ ଚୂରବକୁଳା; ଶ୍ରୁତି କୁଟି ଅରୁଦ୍ଧ.
- ମହନ୍ତ. ହୁଟି କେତ୍କ ପାନ୍ଦୁ ପୋଲେ.
- ମହର. ହୁଟି ବେଟିଯ ମରଂ ପୋଲେ.
- ମହନ୍ତ. ହୁଣାଯିଲ୍ଲାତରବେଳେର ତୁଣା କେତ୍କାଲୁ.
- ମହନ୍. ହୁଣାଯିଲ୍ଲାତରବେଳେର ତୁଣା କୁଟିଯାଇ ତୁଣା ଓ
ସତ୍ରୁ ପୋକଂ ପାତରାମତ୍ର ତାଳଂ ପୋକଂ.
- ମହନ୍ତ. ହୁରଣା ମନେଷ ପୋରିଯାଇ ହୁରୁପୁତରର ପୋକ
ଯିଲୁ.
- ମହନ୍ତ. ହୁର ବିଭିନ୍ନିଯ ପାନ୍ଦୁ ପୋଲେ.
- ମହନ୍ତ. ହୁରିକଳା ଅଛୟମାତରର ଯାତିର ପୋଲେ.
- ମହୟ. ହୁରିକଞ୍ଜୁଗେବ କାଳ ଗୀତକାଳୁ.
- ମହନ୍. ହୁରିଜୟାର ପୋଣାହାଳ ପାତି ଡେବକ୍ଷ.
- ମହନ୍ତ. ହୁରିପ୍ରିକଂ କେତ୍କିଯ ପାତିପ୍ରିକଂ କେତ୍କାଲୁ.
- ମହନ୍ତ. ହୁରିକୁ କରିଛ ବେଳିଂ ତେଜଶେମା?
- ମହନ୍ତ. ହୁରିକୁପାର ବିଭିନ୍ନି, ଚୁକ୍ଷବେଳିଂ କରିପୁଣି ମର
ନା ପାତମା?
- ମହନ୍ତ. ହୁରିକୁରଙ୍ଗ କତିର ଅରିଯୁ; ଚକ୍ରପ ରାତି ଅର
ନ ଅରିଯୁ.

- ମହା. ହୁରିଙ୍ଗୁଂ ତୋମିଲୁଂ ହୁରିକେ କେଢ଼ିଂ.
- ମହେ. ହୁଅତୋଣିଯିଠ କାଳେ ବେଚୁଳେ ନାହିଁଲ
କାଳାଂ.
- ମହୀ. ହୁଅତନିଯେ ବେଚୁତୁ ପୋଲେ.
- ମହୀ. ହୁଅନ ମରଂ ଦୂରିଚୁଳେ ତାନ୍ ଅଟିଯିଲୁଂ ମରଂ ଦେଲୁଂ.
- ମହୀ. ହୁଅନଙ୍ଗାଜିବାନ୍ ତଥି ଆନିଯା, କିଛିଛୁଜାବାନ୍
ତଥି ଆନିଯିଲୁଂ.
- ମହୀ. ହୁଅନଙ୍କରୁଣିଙ ଏଫୁଗିରିଲିଲୁ ଏହିଠ ରଣ୍ଟି
ଆନିକାନ୍ତିଲୁ.
- ମହୀ. ହୁଅନ୍ ହୁରିକେ ତୁବାନ୍ ପିଦକାତାତ୍.
- ମହୀ. ହୁଅନ୍ ହୁରିକାନ୍ ପୋହୟାନ୍ ବିରାହିଚିଞ୍ଚ ଚରଣ୍; କାନନିତ
ଗୋନ୍ ଘଣାଶିଚ ଚରଣ୍.
- ମହୀ. ହୁଅନ୍ ତିରିଗ୍ନାରଙ୍ଗ ଏଷ କୋଣର କଥାତିଲ କେହିଏ
ଲିଲୁ.
- ମହୀ. ହୁଅନ୍ ତିଲେଖିକିଠ କୋଣାବାନ୍ତରୁଂ ହୁଲୁ.
- ମହୀ. ହୁଅନ୍ କୋଣର କିମ୍ବାନ୍ ପୋକାନ୍ତିଲୁ.
- ମହୀ. ହୁଅନ୍ ପାଶର ଏହିଠ, ଚାଗେନଟରୁଂ ପାଶର.
- ମହୀ. ହୁଅନ୍ ବୟାନ୍ ବୟାନ୍ ବୟାନ୍ ବୟାନ୍ ବୟାନ୍ ବୟାନ୍ ବୟାନ୍ ଏହିଠ?
- ମହୀ. ହୁଅନ୍ କେତେକାନ୍ ଏହିପାତାନ୍ତୁମୁଂ କେଢ଼ିଂ.
- ମହୀ. ହୁଅନ୍ କେତେ ଯୁକ୍ତି ଉଣ୍ଡିଯିଲାଦ ଉରାକେବାନ୍ତିରିଯାଂ.
- ମହୀ. ହୁଅନ୍ କେତେ ଷ୍ଟୁଟ ପୋଲେ.

- ମୁଁ୦. ହିନ୍ଦୁରାଜବକ୍ତ୍ତ ଅରୁମାଟଳୁଙ୍କ ପୋଣି.
- ମୁଁ୧. ହିନ୍ଦୁରାଜପୁଣ୍ଡି ତଥାଟବେଳୁଙ୍କ କରଠ.
- ମୁଁ୨. ହିନ୍ଦୁଙ୍କ ଦୁରିପୁଣ୍ଠ ଆତମୀ ରତ୍ନ.
- ମୁଁ୩. ହିନ୍ଦଗପ କଥିଯାଇଯାକରିତ.
- ମୁଁ୪. ହିନ୍ଦଲାନ୍ତ କରବିଯା; ଦୁରିଲାନ୍ତ କାଟଙ୍କ ପଲ୍ଲୁ.
- ମୁଁ୫. ହିନ୍ଦବକଣେତାକ୍ଷିତ ଗାଢି କରିଯତ୍ର ପୋବା.
- ମୁଁ୬. ହିନ୍ଦିଶ୍ଵାସଙ୍କ ଅର୍ପଣ କିଟିଯତ୍ର ପୋବା.
- ମୁଁ୭. ଠଠଠରେତ୍ର ପୁଣ୍ଡି କାଟନ୍ତ; ପିଲେଖକ୍ତ ଗାଣ୍ଡିଙ୍କ କା
ଇନ୍ଦ୍ର.
- ମୁଁ୮. ଠଠଠରେତ୍ର ପଞ୍ଚକଷିଗ୍ବାରୁ, କାକେକକ୍ତ ଵାଲୁପୁଣ୍ଡି.
- ମୁଁ୯. ଠଠଠ ଏକବେତକିଲେ, ପୋର୍କ କୁପିରେହା?
- ମୁଁ୧୦. ଠଠଠର ଦାତାନ୍ତ ଗେନ୍ତିଯତ୍ର ଚକରମାତାନ୍ତିଗ.
- ମୁଁ୧୧. ଠଠଠରରେତ୍ର ପୋଯ ଅରୁମ ହୁର୍ର ପୋର୍ଦ.
- ମୁଁ୧୨. ଠଠଠରେତର କଣିକର ହିନ୍ଦୁଙ୍କ କାଣାଚିଯିଲ୍ଲ.
- ମୁଁ୧୩. ଉ କଣିକା ଏଗିକା ତେଣି ଦିଲ୍ଲିପୁଣ୍ଡିକଳି.
- ମୁଁ୧୪. ଉକରତ୍ର ପୁଣ୍ଡିକଳିବାନ୍ତ ଉତ୍ତର କରନ୍ତମା?
- ମୁଁ୧୫. ଉଚ୍ଚପୁଣ୍ଠ ହିନ୍ଦୁରାଜରାନ୍ତ ଏଗିକାନ ଅଯାଚିନ୍ତିକଳିଟିକଳି.
- ମୁଁ୧୬. ଉତ୍ତ ଉଣ୍ଡି କାଟିକଲିକଳି ଉଣ୍ଡାତ ଉଣ୍ଡି ହିନ୍ଦା
କାଟିକଳି.
- ମୁଁ୧୭. ଉତ୍ତ ଚେବାରିଲେ କଲ୍ପିତରି.
- ମୁଁ୧୮. ଉତ୍ତର ଅରିଚିଯିଲ୍ଲ; ଉଣ୍ଡାତ ପାନ୍ତ ବିରାମ.

மாண்பு. உள்ளவரை பாயிகிட்டுக்கொட்டி, உண்டானவரை ஹல
கிட்டுக்கொட்டி.

மாண். உடை விட்டில் கள்ளு கெட்டதற்.

மாண். உண்டியை கள்ளால் உங்கிலை பஞ்சம் அரியாம்.

மாண். உண்டுக்கொரு காலைவூம் உரக்களில் அதுபாரவூம்
ஹடி.

மாண். உள்ளால் ஹஸ்தாந் விழுது குன்னி உண்டாம்; உட
பூந் ஹஸ்தாநாந் பட்டுக்கள்.

மாண். உள்ளாரை தொழும் உழுதெடம் காணாம்.

மாண். உள்ளாவாம் உள்ளக்கில் அத்தைம் உண்டாம்.

மாண். உந்திக்கையிரியால் உருவிபூநாம்.

மாண். உபகாரம் ஹஸ்தத உலகைக்கு ரண்டு தலைகள் ஆரை
கெட்டுநாதினேகால் தந்த கழுத்தில் கழு கெட்டி
கிளாரில் சாடி சாகினத் தீர்க்கப்பட்டது.

மாண். உழுவில் ஹட்டு உழுவினேக்கால் பூந்திகவிலூ.

மாண். உழு தினால் தண்ணிக் கடிகலை.

மாண். உழு பூந்திகுலம் எலாட சுதிகலை.

மாண். உதி குன்னி பூகு கொண்டு.

மாண். உரவினா முரிசுவை ஒட்டிகை களாகாவு.

மாண். உரச்சீழில் ஹுக்காந் குறுது கொண்டு.

மாண். உரல் செனை மிகுலிதெரைக் அங்குவாயும்.

- മപ്പടി. ഉലക്കൈക്ക് ദൂരിച്ചു കൃദവടിയായി.
- മപ്പന്ന. ഉള്ളഭരം പറഞ്ഞാൽ ഉറിയും ചിരിക്കണം.
- മപ്പടി. ഉള്ളവഗോർ പൊൻ കുപ്പാൻ മല്ലാത്തവഗോർ പാര ഭേദങ്ങൾ.
- മപ്പടി. ഉള്ളിൽ വജ്രം, പുരുഷ പത്തി. (ട)
- മപ്പൻ. **ഉണക്കിവാതെ** തുള്ളിയാൽ ഉണ്ടര രണ്ടു ദൂരി.
- മൻം. ഉണ്ടു കേടു പട്ട, അരുടു കേടു പന്നി.
- മൻം. ഉണ്ണിനം കളിക്കം (ഉറുണ്ണാത്തിനം) ദുസ്യ; പടം കിം കടകകം ചളിക്കം നട നല്ല.
- മൻം. ഉണ്ണം കല്പക്കാലി.
- മൻം. ഉണ്മരിൽ കൊണ്ടുന്ന സ്വർജ്ജനകൾ.
- മൻം. ഉണ്ട് അറിഞ്ഞവനെ ഓല വായിക്കാവു.
- മൻം. ഉണ്ണം മല്ലാത്ത ദ്രക്കാൻവട്ടത്ര താഴും വിട്ടു നിരഞ്ഞം.
- മൻം. ഉണ്ണാളിക്ക് വഫിതിരിച്ചതു പോലെ.
- മൻം. ഉണ്ട് വിട്ട നായിനെ പോലെ.
- മൻം. **മുട്ടുത്ത** പേരറിയെ മാക്കാല്പും.
- ടം. ഏടുത്തു ചാട്ടിയ ഷുച്ച ഏലിയെ പിടിക്കാലില്ല.
- ടം. എല്ലാഡി എല്ലാഡി കൃകന്നിതായുല്ലും; മണി മണി ക്രൈറ്റാ മോഹവും.

୧୦୧. ଏଣ୍ଡିଯ ପାଇଁ ଆଲୁକେଳାହା.
୧୦୨. ଏଣ୍ଡା ତଥିରିକେଳାଳ ପୁରୁଷ କଣ୍ଠଂ ରଖୁଣ୍ଡା ଏହାଙ୍କ
ତିଳିଟ୍ ଏଗିକ୍ ପିତାଂ ପିକିତ୍ତିଲ୍; ଲୁଣି ଲୁଣ
କୋଟକାଳୁଦ ରାଦୁକା ତିଳାଳ ପିକିକାଳା?
୧୦୩. ଏହୁବାନୀର ବିଜକୁରୁ ବାରିଯାନୀ ଆତାମା
ପୋବାବୁ.
୧୦୪. ଏହିରେତ୍ରାନ୍ କେବଳ ପରିଚେତ୍ରାନ୍ତାକାଳତ୍.
୧୦୫. ଏତଥକିରାଚିକା ଗୀତାଂ ପରିପ୍ରିକେଳାହା.
୧୦୬. ଏହୁବାନୀ ଲୁରବେଳାଙ୍କଣ ସମ୍ମାନାମା.
୧୦୭. ଏହି ଗୀରାତିଯାଳ ପିତ୍ରଂ ତଥକାଳ୍ପି.
୧୦୮. ଏହି, ପାଣି, ପେରିତ୍ରୁଷି, ପଟଙ୍କଂ ବାଗରାନ୍ ତମା
ଲୁହର ରେତାଙ୍କ ଲୁଲ୍ଲୁକିଳ ମଧ୍ୟାଳୁଙ୍କ ମଧ୍ୟା
ତମା.
୧୦୯. ଏହିପ୍ରଲୟାଙ୍କିଳ ମଧ୍ୟାପ୍ରଲୟାଙ୍କ.
୧୧୦. ଏହି ପିକିକଳ ପୁଅ କଳଂ ଉଦକଳଂ.
୧୧୧. ଏହିରେ ଚିରିକ୍ଷୁ ଲୁଷଂ ଶୁଦ୍ଧାଳ ଏହି ଚାଟିଯୁଂ
ବୟାଂ, ଲୁଷଂ ବୟାନୁଂ ବୟାଂ.
୧୧୨. ଏହିବାନୀର ପେରାଦ ଲୁଣି କାଟିଲୁଣ ରାତିବୁଂ ବେ
ରଣାଳ.
୧୧୩. ଏହା କରବତିଯୁଂ ବେଳିଚର୍ପୁକ୍ତ ଶୁନ୍ତିରିତ୍ତିପ୍ରକ୍ରିଯାଙ୍କ
ତିରେ ଉତ୍ତର ବେଳିଚର୍ପୁକ୍ତାନ୍.

ରୂପ. (ଏହି ମାର୍ଯ୍ୟାଦା ତଣକ୍ଷିଳେନ୍ଦ୍ର ପକ୍ଷରମାର୍ଯ୍ୟାଦା
ତେବୁଣ୍ଡିଲେନ୍ଦ୍ର.)

ଏହିମାର୍ଯ୍ୟାଦା ପିର୍ଯ୍ୟାଙ୍କଣି ପକ୍ଷରମାର୍ଯ୍ୟାଦା ଯୁ
ଅକ୍ଷତି.

ରୂପ. ଏହିମାର୍ଯ୍ୟାଦା ତେବୁଣ୍ଡା ଉଦେଶ୍ୟକେବାବୁ, ତାଙ୍କୁ କାହା
କେବୁ ଏହିଲୁହଂ ଉଦେଶ୍ୟକେବାବୁ.

ରୂପ. ଏହି ଦୁରିଯ ପଣୀତାଳ ପଥ୍ର ଦୁରିଯ ତିକାବୁ.

ରୂପ. ଏହିଯେବାର କଣାଳ ଏହିଜ୍ଞାଂ ଗୁଜ୍ଞାଂ.

ରୂପ. ଏହିଜ୍ଞ ଚୋତିଗାତ୍ର କାଳାବୁ ରେଣ୍ଡା ତଳ୍ପାନତିର୍ଯ୍ୟ
ନିଷ୍ଠ.

ରୂପ. ଏହିଜ୍ଞାଶିଂ ତିକାଳ ଏହିଜ୍ଞାଶିଂ ନିର୍ଯ୍ୟ.

ରୂପ. ଏହିଫଳ ଉଦେଶ୍ୟକେ ଗୁଜ୍ଞିଯାନ୍ତ ଉଦ୍‌ଦ ରଙ୍ଗ ଦୂରି.
(ମୃପନ୍)

ରୂପ. ଏହି କଳ ହଲ୍ପାଜ୍ଞ୍ୟାନ୍ତ ଏହିଶିଖିଲ୍ଲ.

ରୂପ. ଏହିକଂ କେବାଟିନିକ୍ ଉଦ୍‌ଦକ୍ତ ଯାନ୍ତକ.

ରୂପ. ଏହିକରାତନିକା ନାକରାତି.

ରୂପ. ଏହିକେବା ଆରହେତ୍ତି କରକେବା ଆରହୁନ୍ତ.

ରୂପ. ଏହିକରାତି ମୋଦିଯିତିଂ ପୁକଂ ହଲ୍ଲ.

ରୂପ. ଏହିକିଲ କଣାଳ ଯୋରା; କାଣ୍ଟିକଳଙ୍ଗେବାବୁ.

ରୂପ. ଏହିତାବା ଉଦେଶ୍ୟକିଲ ଅତୁରାବା ଉଦ୍‌ଦ.

ରୂପ. ଏହି କିମକୋଟି ପୋଯାଳ ପାନି ପିକିକଳ.

രംഗം. ഏറ ചിത്രം ഒട്ടപ്പെട്ടു.

രംഗം. ഏറ പരയുന്നവന്റെ വാദിൽ രണ്ട് പണം.

രംഗം. ഏറ ചലിച്ചുണ്ട് കോടിയും കീറും.

രംഗം. ഏറ വെളിത്താൻ ചാഞ്ച്.

രംഗം. ഏറി പോയാൽ കോരിക്കും.

രംഗം. ഏറിയതും കാശംമുഖം ആരുകൾ.

രംഗം. ഏറും ദുവയ്ക്കും കണ്ണാരുളു വന്നു.

രംഗം. ഒരും ഇല്ലാത്ത ഉപ്പട്ടിക്ക് കൈ കണ്ണം കൊണ്ണാലും
പോരാ.

രംഗം. ക്രാന്തു പരഞ്ഞാൽ ഉറിയും ചിരിക്കം (ഹ്രസ്വ)

രംഗം. കൗകിൽ കളരിക്ക് പുറത്തു; അലേപ്പജിൽ കരിക്കാക്കു
നെണ്ണാരുളു.

രംഗം. കൗ കൊട്ടതാൻ ഇരട്ടിക്കം ഇക്കാലം.

രംഗം. കൈ കൊന്ധ പിടിക്കുലും പുളിക്കൊന്ധ പിടി
ക്കേണം.

രംഗം. കൈ തൊഴുതനിൽ ദൃഢിയുന്ന പത്രകൾ കാരുന്നതും
വട്ടിക്കൈനും അയൽ അറിയാ.

രംഗം. കൈതനായാൽ കൈതനി വേണം.

രംഗം. കൈതനറം കൈതനറം യണ്ണതനറം യലിനീയറം
തുഷിയത്ത്.

രംഗം. കൈതനനെ പിടിക്കുകിൽ കൈതനനെ പിടി
ക്കേണം.

239 നൗമീക്കുമ്പും മാറ്റു ചൗക്കുമ്പുക്കുമ്പിനു
ചുരുക്ക

- ஒஸ்ரு. குறை விவசங் தின் செய்வு குறித்து கூறுவும் மர
க்குத்து.
- ஒஸ்ரு. குறை உணவுகளில் உபகூ மேலும் கிடக்கான்.
- ஒஸ்ரு. குறை கால ஏடுத்தான் அகவு பூரவு வாயி
கீக்களான்.
- ஒஸ்ரு. குறை வேந்தில் குறை மா.
- ஒஸ்ரு. குறை மறநிலை குறைஞ் சோலை.
- ஒஸ்ரு. குறைக்கு உபகூ; காக்காந் சோலையாந் ஞக்கட.
- ஒஸ்ரு. கலிழில் குறித்திட திரி சோலை.
- ஒஸ்ரு. கழக்கு தோளிக்கு கங் உறுது.
- ஒஸ்ரு. 3050 மாங்கூ சோக்கியோர், காலகைஞ் வெர
போக்களைல்.
- ஒஸ்ரு. காடம் வணியிலும், வணிகி காட்டுதிலும்.
- ஒஸ்ரு. காட்டுதிகளிற் கட்டி பரக்கு.
- ஒஸ்ரு. காட்காரன் பாடும் செலக்கிலூ.
- ஒஸ்ரு. காளாம் அந்த சாலியகளிற் காடு (குடு.)
- ஒஸ்ரு. காளாம் வகுவும் உழைநி பிரிக்குவும் கோரு குவிதில் கண்டு.
- ஒஸ்ரு. காம்பைப்பூ பளிக்காக.
- ஒஸ்ரு. காப்பக்குப்பாயு நொஞ்சு பேர்க்கிழுப்பிகீக்கலா.
- ஒஸ்ரு. கால குறியாத்தாந் நாடு குறுவும் (ஒஸ்ரு).

- உங்க. காலபூரவகிளங் காட்டு பூரவகிளங் ஸமாளங் களா.
- உங்க. காத்தவந் கராஷ்ட; பாத்தவந் மர அறாஷ்ட (ஏடு)
- உங்க. கைவாந் பரிசூந் வேலுவாந் பரிகெளன்.
(கைவாந் துடணியால் நிலைந் பரிகெளன்.)
- உங்க. கக்காந் போக்கேவர் பிரிக்கப்.
- உங்க. கந்திக்கிழு ஞா, முயிதிக்கு அழிழு ஞா.
- உங்க. கடசிதூளைக் காதினாக.
- உங்க. கடசிதை கெட்டிதேடு பறு செப்பு.
- உங்க. கடன்குடின் கலூக்கறு எவியுதேவாலே.
- உங்க. கடசுர் கிடக்கேவர் காலூதால் கிடக்கே ளமை.
- உங்க. கடங் யானி ஹங் செயுஷ்.
- உங்க. கடங் விகியால் யன்.
- உங்க. கடவில் காலு குலக்கிழறு போலே.
- உங்க. கக்கிளாறு கரிங், பிடிக்காத் ஹரிங்.
- உங்க. கக்கிளாநிலூநா ககிர ஏதிலெயிழ யானு.
- உங்க. கக் கிரி காஞு; அநுந கொஷ்ட காஸார்.
(கட் கிரி களைக் காநு கெட்டி காஸார்).
- உங்க. கக் சோநாறு காளம் அநுந சோநாறு கா
ளம். (ஏடு)
- உங்க. கக்கவிரி குறக் காடுகிளங்

காடுக்காலு நிரிக்கேறி காடுக்காலு காடுக்காலு

- ରହୁଣ. କାଳି ଶୁଣ୍ଡ ପୋକିଳ.
- ରହୁମ. କଟିଯଣୀଙ୍କ କଟାଳ ଦୂର ଦୂରିଲ.
- ରହୁର. କଟି କୁଟିଯାଳ କବୟଳ ଚେଲୁଣ.
- ରହୁନ. କଟିଲ ଚେରୁତେଜିଲୁଣ କାଳ ନାହୁ ପେଣାଳ.
- ରହୁଷ. କର୍ତ୍ତରଙ୍ଗ ପିଟିତୁ ଅନୁସାରନିଳ କିମିଳ ବେକଳ ନାହୁ ପୋଲେ.
- ରହୁତ. କର୍ତ୍ତାବେଳ କାଳାନ୍ତାଳ କଣ୍ଠବେଳ ପିଟିତୁ କାଳିଲେବରୁଣ.
- ରହୁଣ. କର୍ତ୍ତାବେଳଙ୍କ କହାଣାଳ କହାଣାଳବେଳଙ୍କ କଟି.
- ରହୁର. କଣଳ କହାଣାଳବେଳ ପିଣ୍ଡଳ ବେକଳି.
- ରହୁପୁ. କଣଳ ଲିଗ୍ନ ଏଲ୍ଲାଙ୍କ କରିକାହା.
- ରହୁଳ. କଣଳରିଯାନ୍ତାଳ କହାଣଳରିଯୁଣ.
- ରହୁଳ. କଣଳାଳ ଅନିଯାଳ କହାଣଳାଳ କହାଟକଳିଗାତୁ.
- ରହୁମ. କଣଳିଦ୍ଵାବେଳି ଲିଗ୍ନ ଆଟାତ ପୋଲେ.
- ରହୁର. କଣଳିଯିରିକେ ମତିଲ ତୁଳିତାତ.
- ରହୁନ. କଣଳ ପିଣ୍ଡ ହୁଅଟାକି.
- ରହୁଶ. କଣଳ ପୋଯାଳ ଅନିଯାଳ କଣଳିଗନ୍ତ କାହୁ.
- ରହୁତ. କଣଳାନ୍ତାଳକଳି, ଚେଗନାନ୍ତା ପଥଳ, ଗନ୍ତୁଳ ନା ଯାହାଙ୍କ ମଦୁମରାନ୍ତିଲୁଣ ଅନୁନ୍ତୁଳ.
- ରହୁଣ. କଣଳାଟ କହାକୁଳିଳାଗୁ ପୁରିଯତେବାଦାଲୁଣ୍ଟି.
- ରହୁତ. କତନିବାଜେଳାଟ ଓହାତିତୁଳା କାଟ ବ୍ୟକ୍ତକ.

- ରତ୍ନ୍ୟ. କରୁଣା ତୀଯିତ ଗେହି ପକତିଷେବାବୟ.
- ରତ୍ନ୍ୟ. କବତନିତ କବନି ଅନୁଭିରଂ ଯିତ୍ର କୋଟିଯଥୁଂ ସ
ମାନାଂ ଯାନ୍ଦେବାନ୍ ତାଫିନ୍ ଯତେନାଂ.
- ନ୦୦. କବିଲିଙ୍କଳଙ୍କା କର?
- ନ୦୧. କରୁଣିପିନ୍ ତକ କଣା.
- ନ୦୨. କରୁଣର କେତୁନିତ କନନୀ ଲୁହନାନ୍ କବନି
କରିକଷ ନାଶଂ.
- ନ୦୩. କରୁଣି ଏହିବେ ଯାହାରଂ.
- ନ୦୪. କରୁଣି କେବୁଚତନାଳ କଷିଦଂ କକା.
- ନ୦୫. କରୁଣକଳିପାନ୍ କାରୁଣକାରନ୍.
- ନ୦୬. କରଣାତନିନ୍ ଚେଗନ୍ତୁ କେବ ଦୂରି.
- ନ୦୭. କରଯଦ୍ରକଷେବାରୁ ଗୁମ୍ଫିଟ୍ଟକଳିଯାଇ!
- ନ୦୮. କରଯୁଣ କରୁଣିକେ ପରି ଉଜ୍ଜ୍ଵ.
- ନ୦୯. କରିକଟ କାନ୍ଦକଳିନୀରୁ କରିମିଶଂ
- ନ୦୧୦. କରିବିନ୍ ତାନୁତନିତ ଆନ କଟନ ପେବାବୟ.
- ନ୦୧୧. କରିବିନ୍ କର୍ମ ଲୋହମଂ.
- ନ୦୧୨. କରିବେଗନଂ ଚେବାଲ୍ଲି ଭେବରାହିଂ ଚବବକଳି.
- ନ୦୧୩. କରନିନୀ ଉତ୍ତରାଂ ଲୁହନାରଂ.
- ନ୦୧୪. କରିକଟନାରିନ୍ ପଟିଳି କିଟକଳାରୁ ପୁରନିକାଦି
ଶ୍ରାନ୍ ମରିଅତ୍.
- ନ୦୧୫. କରିକଟ ପେବାରାତର କଳାଂ ନରିନିଲି.

- നൂഹ്യം. കിരയും തപ്പയിൽ വൈച്ചു് കളിം ചെത്തത്രു.
- നൂഹ്യം. കിരാക്ക് താർപ്പിടി പണ്ണാമാ?
- നൂഹ്യം. കയ്തതിൽ നിന്ന പോരാ കലിവിൽ നിന്നും വേണം.
- നൂഹ്യം. കളിയും ചിരിയും ക്ലൂറം കണ്ണിക്ക് പോക്കുവാൻ,
വൈച്ചുരെ.
- നൂഹ്യം. കളിത്തി പഞ്ചവിന്ന കയ തട (ഡ്രി) തുജ്ജിച്ചി വൈ
ശ്വിന്ന കയ കട്ടി.
- നൂഹ്യം. കളിയിൽ കാതി കൈ എടുത്ത പോലെ.
- നൂഹ്യം. കിളി കിഞ്ച മുഖ പോലെ.
- നൂഹ്യം. കൃത അരവിയുംമാ കക്കിം.
- നൂഹ്യം. കൃതയെ തേച്ചാൻ കതിരയാക്കമാ?
- നൂഹ്യം. കിം കാന്ന കാഴ്തതിൽ മണി കെട്ടിയ പോലെ.
- നൂഹ്യം. കാക്കത്തുവാൽ കാഞ്ച അസ്പ കെട്ടിയാൽ കാക്കുതി
വെച്ച കിരും.
- നൂഹ്യം. കാക്ക നോക്കരിയും; കാട്ടി അരുളരിയും.
- നൂഹ്യം. കാക്കയും കയിലും ഭേദമില്ലയോ?
- നൂഹ്യം. കാക്കയുടെ ഒച്ചുക്ക് പേടിക്കുന്നവർ അല്പരാഗി
യിൽ തന്നെ അതു നീന്തും.
- നൂഹ്യം. കാക്ക വായിലെ അട്ട ചാക്കം.
- നൂഹ്യം. കാക്കക്കു ചേക്കിടം കൊടുത്താൽ കാലുതാലെ
നാണം.

നൂറ്റ്. കാക്കക്കു തന്നില്ല പോന്പില്ല.

നൂറ്റ്. കാച്ച വെള്ളത്തിൽ വിന്ന പൂച്ച പച്ച വെള്ളം ക
ണ്ണാലും പേടിക്കാം.

നൂറ്റ്. കാഞ്ഞ കാട്ടിൽ വെള്ളം പകൻ പോലെ.

നൂറ്റ്. കാട്ടിക്കണ്ണിയും മുടി കട്ടിക്കണ്ണാം.

നൂറ്റ്. കാച്ച കളിഞ്ഞവന്നു ഒക്ക കൊരുതുമാറ്റണ്ടാ?

നൂറ്റ്. കാട്ടിലെ മരം തേവതെട അതുന എത്തിയവിട്ടെ
ററം യലിക്കുട്ട, യലിക്കുട്ട.

നൂറ്റ്. കാട്ടിലെ മുത്തച്ചിയുടെ പഞ്ചവിനെ പുലി പിടി
ച്ചാൽ പുലിക്ക നാട്ടിലും കാട്ടിലും മുത്തനുടം.

നൂറ്റ്. കാച്ച കേൾമിക്കുണ്ടാ സ കുംഭി?

നൂറ്റ്. കാച്ചകേൾമി പീട്ടുകേൾമിയാലോ?

നൂറ്റ്. കാണാം വിറ്റും കാണാം ഉണ്ണണാം.

നൂറ്റ്. കാണാംതെ കണ്ണ കശത്തി താർ എപ്പോം ധാരി തു
റത്തി.

നൂറ്റ്. കാണാം വന്നവൻ കഴുവെൻ (ചപ്പാ).

നൂറ്റ്. കാതരറ പന്നിക്ക് കാട്ടുടെയും പായാം; കാതരറ
പെണ്ണിക്കു കാട്ടിലും നീതിാം.

നൂറ്റ്. കാതരറ സുചിയും കുട വരാതു.

നൂറ്റ്. കാമം കാലൻ.

നൂറ്റ്. കാരണവൻ കാലം ക്കു കണ്ണി, ഞാക്കാവം നാലു
കണ്ണി.

നം. കാര ദുര്ജ പീര ദശകായില്ല; പീര ദുര്ജ കാര ദ
ഷകയില്ല.

നം. കാരാടൻ ചാതൻ നട പറഞ്ഞ പോലെ.

നം. കാത്തിക കഴിഞ്ഞാൽ മഴയില്ല; കള്ളൻ പട്ടാൻ പ
ടയില്ല.

നം. കാഞ്ഞതിനം കമ്പതകാല്പം പിടിക്കേണം.

നം. കാഞ്ഞം പറയുമ്പോൾ കാഞ്ഞം പറയല്ല.

നം. കാഞ്ഞം വിട്ട് കളിക്കലും.

നം. കാററിയാതെ തുപ്പിയാൽ ചെവിയാതെ കിട്ടം.

നം. കാററ നന്നകിൽ കല്പം പറക്കം.

നം. കാററ ശ്രീമൃഖ ചരക്കേലാ പണ്ണിക്കു?

നം. കാലം നീംകു ചെന്നാൽ നേർ താനേ അറിയം.

നം. കാലത്തു തോണി കടവരതു എത്തും.

(കാലെ തുപ്പിഞ്ഞാൽ കരക്കേണായും.)

നം. കാലെ വന്നവൻ കാരണവൻ; വിടിൽ പിറന്നവൻ
എല്ലവൻ.

നം. കാൽ മേൽ ചവിട്ടല്ല കോമച്ച! കളി കാഞ്ഞഞ്ഞ
എകിൽ കാഞ്ഞഞ്ഞാ.

നം. കാബില്ലാതവൻ കാശിക്ക് പോയാലും മലമില്ല.

നം. കിടക്കുന്നതു കാവല്ലും; സപ്പാം കാഞ്ഞഞ്ഞ മച്ചം
മാളികയും.

ക്രിശ്നവരദാനന്ദനാസ്ഥാപനം കൊഞ്ചം പാന ഉം
തുടിയും

உஞ்ச. கிளாரில் விளை பளிக்க கலூம் பாாணும் துளை.

உஞ்சு. கிளாணும் விளை காலையும் கேட்டு.

உஞ்சு. கிழிச்சு களை பளியாற திரிக்கவூவது.

உஞ்சு. கிரியூம் மூவ்கால் போவது வேலூமா.

உஞ்சு. கிரியை களை பாங்கு போவது.

உஞ்சு. கிணங்களை கிளாண சிறைகட உழவிலும்.

உஞ்சு. கண்ணியில் பரிசுத் தழிக்குமிலு.

உஞ்சு. கடகமலயினால் பேரு கிழிச்சு காளியாக்கள்ளி ஏற்றிக்கொள்ள தலையிடவா?

உஞ்சு. கடத்தில் வெசூ விழுக்க போவது.

உஞ்சு. கடங் கழித்து வென்று வகுக்குத் தலையிடவா.

உஞ்சு. கடங் வலியையா சுக்க.

உஞ்சு. கடமெக்க மிதை கண் மூல; அஞ்ச முனியால் ஶீ தங் கண (மஹபு)

உஞ்சு. கடக்கடன்னிய வடியாலிரிக்களை.

உஞ்சு. கட்கிளாலி ஞுட்டிவெக்களை.

உஞ்சு. கணயமங் ஹலூதாவஸ் காளாத நாடு.

உஞ்சு. கவிரைக்க கொங்கு கொட்டந்தால் மங்காடு குறைத் தங் வெசுக்குமிலு.

உஞ்சு. குறு கொங்கு பளி கொரத்து போவது.

உஞ்சு. குறு கொங்குந்து குறு கொங்குங்கால் பித்தங் கலை சுறு போல்.

- (କରୁଣା ତିଳ୍ଟ ଚେଶଙ୍କର୍କ ଅନ୍ଧପୁଷ୍ପ ଓ ଚାରି ମାର
ଯାଏ, (ମାଟ୍ଟ).
- ନ୍ୟୂଦ. କରୁଣାବାନ୍ ଯତନ ଫୋରେନାଟ୍ ଓ ପଞ୍ଚ ହାତିଯାଙ୍କ
କାହୁରମା?
- ନ୍ୟୂପୁ. କାନିଯାଙ୍ ମତିଚ୍ଛାଲୁ ଡେବରଙ୍ଗ ଲୁଟିକା.
- ନ୍ୟୂପୁ. କନାଂ କେବୁରୁ କରନିକେବାଲ୍ଲୁ.
- ନ୍ୟୂପୁ. କନାଂ ଫୋରୀ କରନିଲୁ ତମ୍ଭେଳାଙ୍.
- ନ୍ୟୂପୁ. କନାଂ ଦୂରିତ୍ତ ଲୁଟି ଅନୁକରନ୍.
- ନ୍ୟୂପୁ. କନାବ କୋଣାତିରିଯୁଦ ପଦବିଯୁ ଉଜ୍ଜ୍ଵାଳନ୍ ଓ ଚା
ନାନ୍ଦର ଅବସମୟୁ.
- ନ୍ୟୂପୁ. କାନିକାଳ କର୍ମ୍ମିଳ ଲୁଟାଲୁ ମିଳାଙ୍.
- ନ୍ୟୂପୁ. କିମାଳିଙ୍ ଫୋର କୋଟିତଥାଲୁ କାନିଯେବାକୁ ନମ୍ବା
ରା କିଟା.
- ନ୍ୟୂପୁ. କର୍ମ୍ମିଳିଙ୍କ ମାଲିକ କିମା କାଳାଙ୍କ, (ନ୍ୟୂପୁ).
- ନ୍ୟୂପୁ. କର୍ମ୍ମିଳ ଲୁତଙ୍କନାନ୍ ମାଠ କମା କାଳାଙ୍କ.
- ନ୍ୟୂପୁ. କର୍ମ୍ମ ଚିନକିଯାଙ୍ କାଟକଲାଙ୍.
- ନ୍ୟୂପୁ. କରଣୀନ୍ ଚରଣ କରବନେ ଫୋରଲୁ.
- ନ୍ୟୂପୁ. କରଣିଙ୍ ଏଣ୍ଣି ଚାରାଲ୍ଲୁ.
- ନ୍ୟୂପୁ. କରଣିନ୍ଦା କେତ୍ତିଲ ମାବ କିଟିଯତ୍ର ଫୋରବ.
- ନ୍ୟୂପୁ. କରଳ ଏତୁମୁ ଦୁଃଖ ତତ୍ତ୍ଵ ଆନନ୍ଦ.
- ନ୍ୟୂପୁ. କର ଲୁରାଙ୍ ମଧ୍ୟନ ପକ୍ଷ ଏବୁଟିତଥାଙ୍ ଏଣ୍ଣା
ମାଯି.

உள்பு. குடும்பங்கள் அனுநாயை கிணக் சோலை.

உள்ள. குடும்பத்தை கூட்டு; சுக்கி ஏழீண்டிய குபமாகும்.

உடல். குருக்குன ஸாயி குடிக்கிழவு.

உடம். குருக்குன ஸாயிக்கு குடும்பத்தை கூட்டு.

உடம். குடிக்கு வெறுமல் மதிசீல்க்கிழவு கொஞ்சமான.

உடம். குடித்தி வழுக்கால் அனுநாயைக்கிழவு.

உடம். குடுக்குன அனுநாயை கிட்டியது போலை.

உடம். குடுக்கு குருக்குன கேரளம் பூலக்கிழவு.

உடங். குடுப்பு குண்டாத்த குடுப்பு உடுப்பிக்குநர் விவரம் என்ற அளவிழுபு.

உடா. குருத்து உடுக்குது குண்டியோடு போயி.

உடபு. குபம் ஏழியவங்க மங் ஏழித்து.

உடங். குபம் கெட்டாகன சப்பாதியாக்கிழு.

உடம். குபம்பூக்குநாக்குநர் சப்பாத்து கெட்டி, உங்கம் ஹஸு; உடலும் ஹஸு.

உடம். குபயாக தவவங் ஹரிக்கவை குபியாக மலிக்கு குநக்கவை.

உடம். குபயாக ஹவில் குபியாக்கை போலை.

உடம். குலத்தின்கின போவங்க வலயில்; வலயில் கின போவங்க குலத்தில்.

உடம். குலத்தொடு கோபித்திட்டு ஶைத்திக்காண்டால் உங்க ஸாருகை ஹஜ்ஜி.

- அமு. கிடைக்குவொரு குருதி வேறா போரிக்காலா.
- அமு. கழித்தினால்பூஜைகிசெ கொள்ளுதானியது நிலை.
- அமு. கழியான மரிசுங் தயவுக்கான அருக்கமா?
- அமு. கழியங்கூட செல் பார்த்துக்கொடு வழித்தூடு.
- அமு. குத்தைஷு ஏ வத்தியைப் பூஷ கூலா ஹஸ்.
- அமு. குட கிடங்கவென ராபூரியை அவிண்ண குடு.
- அமு. குடம் கொள்கீஞ் கோட்டி கொட்டு ராடு.
- அமு. குட்டனில் குடியால் குகிரியூ வயங்.
- அமு. குட்கில் ஹட மெதவியென போவெ.
- அமு. குர கூபுவில் (மளைபூடு) போல் போலெ.
- அமு. கைட்டிய மானின குத்தத்து.
- அமு. கைட்டியிட படிக்க் கூபுவெல்லாங் சொடு.
- அமு. கைட்டு பாடின கொட்டதால் மூடின கிடு.
- அமு. கேடுதனின கேட்டிலு.
- அமு. கேரளம் மூவம்பாக்க் ஸப்ரீம், சேஷன் ஜூதிக்கூபு நாகம்.
- அமு. கெகு நையாதை மீந பிடிக்காமல்?
- அமு. கெக்குத்தாதனில் தவழ் நிலைணம்.
- அமு. கெக்குத்தின கிள்ளாடி (கிள்ளாட) வேணு.

ஸ்ரூ. செகலின்னின விளைக் குடுக்காம் வாயில்னின
விளைக் குடுக்குதா.

ஸ்ரூ. செகி போனாம் வழிநீர் ஏற்று பர.

ஸ்ரூ. சொன்னேந் கோற்று குறிவாற் யார்.

ஸ்ரூ. சொன்னேந் முல்லியால் சூடேஷன் ஏர முல்லியால்
சட்டியில்.

ஸ்ரூ. சொங்காதவங்காட் விடாதிரிக்க.

ஸ்ரூ. சொகிலின சொட்டு.

ஸ்ரூ. சொஞ்சுத் தெக்காஸயும் சொங்க தெக்கக் கீதியும்.
(கொஞ்சுக்கங்காத்தவை; கொஞ்சுகங்காத்து பேடி.)

ஸ்ரூ. சொஞ்சுத் தெக்காஜூணாம் விழு; கோற்று செத்துணாம்
கூடு.

ஸ்ரூ. சொங்கெளாந் தினைாம் விடுகட்.

ஸ்ரூ. சொங்கவாற் சொஞ்சுக்காம்; சொங்கவாற் அறவும்.

ஸ்ரூ. சொங்காகியல் கருதியும் செலவாம்.

ஸ்ரூ. சொங்கால் சொங்க பரிசீ.

ஸ்ரூ. சொங்கெங்காத்து சொஞ்சுக்காண்டால் ரெங்காத்து சொஞ்ச
கெளைாம்.

ஸ்ரூ. சொதிதழு வரா; வியிதழத வராம்.

ஸ்ரூ. சொறு போக்காத் அறியும் உறுபு போக்காத்
அறியுள்ளிலு, (ஏற்பு).

ଅପ୍ର. କେବଳିକଣ୍ଠ ପାତାରଂ ବୟତ୍ତିଗାନ୍ତ ତିଳାରଂ
ପାଟିଲ୍ଲ.

ଅଶୀ. କେବଳାତୁଳ କତନି ପାଣୀଯତନିହାତାଳୁ.

ଅଭୀ. କେବଳାର ପାପଂ ତିଳାର ତିଳଂ.

ଅଭୀ. କେବଳାର ଏକାଙ୍ଗ ତୋଳ୍ପାଳୀ, ପିଟିକିଷିବୋଜିକାଳ ତୋ
ପିଲାର.

ଅଭୀ. କେବଳାର ତୋଯତ୍ର ମୋହମ୍ମଦଙ୍କ ପାତି.

ଅଭୀ. କେବଳାର ଦୁଇପାକ; ପାପାର ପିପାକ.

ଅଭୀ. କେବଳାପୁତୋରୁ ନାନାକେଳା; ଦୁଇଚାନ୍ଦୁ ନାନାତ୍ମାର
ମତି.

ଅଭୀ. କେବଳାପୁତ୍ରପାତା ତଳକଳ ଗ୍ରୌଡିଯନାହା?

ଅଭୀ. କେବଳାନ ରାଜାବିନୀ ତିଳାନ ମର୍ଗୀ.

ଅଭୀ. କେବଳାକି ଉଚ୍ଚରୁ କହିଲେବ ଚେନାର କେବଳିଲ
ପାତି ପିଲ.

ଅଭୀ. କେବଳି, କେବଳି, କେବଳି କେବଳାତାର କାଳି କେବ
ଳାତ ଘରଂ; କେବଳାତ କର କାଳି କେବଳାତାର
କେବଳି କେବଳାତ ଘରଂ.

ଅଭୀ. କେବଳାଂ ପେଣ୍ଟିଲେଖାର ଲେଖାର ପାତ୍ରପାତ୍ର.

ଅଭୀ. କେବଳାକିଲ ଉପଲେଖା ଅନ୍ତାକିଲିଲ ପାତ୍ର
(କେବଳାକିଲ ଅନ୍ତାକିଲ ମର୍ଗରୁ... ଅନ୍ତାକିଲ)

ଅଭୀ. କେବଳାଂ ମହାଚରୁ ପୁତ୍ରପୁ ଵାତା.

- ଅନ୍ୟର. କେବାନ୍ତବ ହୁଲ୍ପୁକିଳ ଗାନ୍ଧବ ଦେବଣାନ୍
ଅନ୍ୟର. କେବାପତିଳିଙ୍ଗ କଣ୍ଠୀଲ୍ପ.
ଅନ୍ୟର. କେବାପିକଳ କରଣା.
ଅନ୍ୟର. କେବାରିକଳଙ୍କ ଯାଏ ଯାହା; ଛିରକଳଙ୍କ ଗାରିଯାହା.
ଅନ୍ୟର. କେବାଳ ହୁଲିକଟ ଉରୋଚୁ; ଅରୁବ୍ୟୁଂ ଚକଳ ହୁଣି
କେବାଳଜ୍ଞ.
ଅନ୍ୟର. କେବାଳାବିକ୍ଷ ତୁଳିଯ କାଟ ପୋବେ.
ଅନ୍ୟର. କେବାମିକ୍ଷ ଗେଲ୍ପୁଂ ବିରୁତୁ କକଳ.
ଅନ୍ୟର. କେବାମିନ୍ଦିରିତ୍ତି ତିଳମାରୁଙ୍କ; କେବାମିଲ୍ଲ ଶୁଦ୍ଧମା
ଦେବାଳା?
ଅନ୍ୟର. କେବାମିଶ୍ର ଉଦକଳାଳ କରୁବକି ଦେବାଳା.
ଅନ୍ୟର. କେହିମାତ୍ରପାପନ ପାତ୍ରଗୁଡ଼ିକାଟ.
ଅନ୍ୟର. କେହିନାରତିଳିଙ୍ଗ ତେତିପା କେଟ୍ଟନାରାଯକେଳାଳ.
ଅନ୍ୟର. ଗତି କେଟାଳ ପୁଅ ପୁଲ୍ପୁଂ ତିଳାଂ.
ଅନ୍ୟର. ଗତି କେଟାଳ ଏହି ଚର୍ଯ୍ୟାଂ? ମାର ଏକିଲ୍ପୁଂ ଚର୍ଯ୍ୟ
ଦୁଇ.
ଅନ୍ୟର. ଗ୍ରାମକାଳେ ନିଗେନ୍ତୁ କନ୍ତୁପୁଂ ଵିଭିନ୍ନଜେଳାଂ.
ଅନ୍ୟର. ଗ୍ରାମକାଳୀ କେଟାଳ ଆହୁପୁଂ ତିଳାଳ, ପାଲ
ଶୋଇକ୍ଷ କେବାଳିନାତୁ ପୁରୁତୁ.
(ଗ୍ରାମକାଳକ୍ଷ ବେତ୍ରତୁ ଚକଳ କେବାଳାଳ ପାଲିଶକ୍ଷ
ଉତ୍ତର ପୁରୁତୁ.)

അംഗം. മുത്തവില്ലാത്ത വിശ്രയാക്കം.

(പ്രാദ ഭിപ്പം ദോഹ്യ) (രംഗര.)

അംഗം. ആമൈയാക്കന്ന ചുന്ന നോക്കവാൻ.

അംഗം. ചക്രത്യാളം കൊത്തിയാലെ ഉലക്കത്യാളം കൊത്തൽ കിട്ടം.

അംഗം. ചക്രര കുട്ടിയാൽ കമ്പിളിയും തിന്നാം, (രംഗര).

അംഗം. ചക്രര തിന്നാണൊരു നക്കി, നക്കി; താരം കൊച്ചക്കു ദേവാർ മിക്കി, മിക്കി.

അംഗം. ചക്രര തൊട്ട ഒക്കെ നക്കം.

(ചക്രരപ്പാടത്തിൽ ഒക്കയിട്ടാൽ നക്കക്കയ്ക്കു മുണ്ടായി?)

അംഗം. ചക്രരക്ക് അക്കധൂം പുറധൂം ഒക്കും, (ഇല്ല.)

അംഗം. ചക്കിക്ക് ചക്രൻ; അംഗുക്ക് ചോട്ടക്കുളിം.

അംഗം. ചക്കിനീന്ത മുരക്കു കട്ടനീറ ചേൻ.

അംഗം. ചക്രക്ക് തേങ്ങാ കൊണ്ടിട്ടം കുട്ടണം.

അംഗം. ചങ്ങാതി നന്നനക്കിൽ കഴുന്നാടി വേണ്ടം.

അംഗം. ചട്ടിയിലെ പന്നിക്ക് നായാടേണ്ടാ.

അംഗം. ചണ്ണാലും തിണ്ണിയ വിശ്രൂം ദോഹ്യ.

അംഗം. ചതുരം തയ തെക്കു ദോഹ്യം യടക്ക ദോഹ്യം.

അംഗം. ചതുര കിടക്കിയും കതുര കിടക്കേണം.

അംഗം. ചതുര ദോയ ചിററപ്പുര കാണിക്കാമോ?

உள்ள. சுதநாந்தர் விட்டில் கொண்டாக்கா பாட.

உள்ள. சுநியிலூதவான் உநினக்கங்; சுற்றுமிலூதவ
வாங் பறதி நடக்கங்.

உள்ள. சுநாம் சுநியங்கி மீண்டும் மளையும்.

உள்ள. சுவிட்டியங்கி கடிகாந்த பாவிலூ.

உள்ள. ஆகாந்தத் தேவூ திணங்.

உள்ள. சுந்தர அருளங் போலே.

உள்ள. சுந்தர சுந்தி; வண்ணதாந்தர மாடு.

இ00. சுகிலூத்தங்கால அதுக் பிரை?

இ01. சுஞ்சியில் பிழை குருகு போலே.

இ02. சுங்க வெட்டியங்கி ஜூக் கிழ்.

இ03. சுந்தும் சுநாவும் குத்தபோலே.

இ04. சுநியங்கி சுநியது மளைக்கங்.

இ05. சுநியங்கி காடும் போலே.

இ06. சுநியங்கி திதழ்க்கூது வெசு போலே.

இ07. ஆளத்திலூதவான் ஸிதமிலூ.

இ08. கிரிஷ்ண சூரியா.

இ09. ஆக்ஷாந் கோக்ஷா.

இ10. கிளை சேர்க்கின கடினங் சுழுகங்.

(கிரஞ்சுக்கு கார பொகிக்கிலூ. (ஒ. உ.)

⑩୧୮. ଅର୍ପି ତଣ୍ଡରିଯେଠା କେବଳଦଂ କେବଳତନିଯୁଂ କଣା.

⑩୧୯. ଅଶେଷକ କେବଳତରୁ ସ୍ଵଭାବିକିତ୍ୱ ବାଞ୍ଚିଲୁ.

⑩୨୦. ଅଭଦରାଶିଥୁରା ଅକୁଂ ବିଫୁଲକାଳଂ.

⑩୨୧. ଅମଲିର ହୃତଙ୍କ ଚେପି ତିକନର୍କ.

⑩୨୨. ଅବର ଉତ୍ସାହିତେ ମିଶର ଏହାତିରୁଚ.

⑩୨୩. ଅଛିଯିଲ୍ଲାତର ପକ୍ଷୀଯୁଂ କିନ୍ତୁ; ପବାନଙ୍କ ପାଇଁ
ଜୋଣି.

⑩୨୪. ଅର୍ପି କଣଙ୍କ ଦୟଲିଗା ପୋବେ.

⑩୨୫. ଚେପିଛୁ ବୋଟ ଶେଷତରାନ୍ତ ପୁରୁଣ ଦେବାବ୍ୟ.

⑩୨୬. ଚେତ୍ତିକିନ୍ତ କଳିପୁଣୀ ବାନାଳ କଥିଛୁ ରୁଚକରୁଛୁ.

⑩୨୭. ଚେତ୍ତିଯାଗର କପୁଳିଗା ଲେବାଂ ତୁଳା.

⑩୨୮. ଚେପୁଟିକିକାରୀ ଆବୁଲା ଯିନ୍ଦ୍ରିୟରେବାବେ.

⑩୨୯. ଚେପିଲି ଆବୁପାତ୍ର ପୁଷ୍ପତି ତିକିନ୍ତିଙ୍କ ଜୀବି
କେଣାଂ.

⑩୩୦. ଚେବେବାନାଂ ଚେପାଲି ହୃତପିଗା ଚେପାର କଳିଲା.

(ହୃତପିଗା ଦ୍ରୁଷ୍ଟକ ଚେପାର ପୋଯି)

⑩୩୧. ଚେତ୍ତିଯାଗ ପାଞ୍ଚଟାଙ୍କ ଚେପିଟିକି ପୋକା.

⑩୩୨. ଚେରୁତ କରି ପାଣିକ ନଳ୍ଲ ବିତରନ.

⑩୩୩. ଚେରୁବିଳା ବିଷାକ୍ତିଯାନ ଚେତ୍ତିରଲେଖିଂ.

⑩୩୪. ଚେପୁାତର ପୋନ୍ତିଗା ପରିଷଂ ହୁଲୁ.

⑩୧୪. ଶ୍ରେଷ୍ଠଙ୍କ ପିଣ୍ଡକୁମୁଦ ଆଶେଷଙ୍କ କାହାକୁମୁଦ ନ
ଛିଲୁଙ୍କା.

⑩୧୫. ଚେତିଗାନ ଚେତିଲି ବେଳିକରା ଲିଖି କରିବି
ଯାଏ.

⑩୧୬. ଚେତ ତିନିମା ନାଟିର ଚାନ୍ଦାର ନକ୍ତରୁଣଙ୍କ ତି
ଳୋଲି.

⑩୧୭. ଚେତ କଣେତଂ ଚାପିଛିଯଳ ବେଳିଲି କାଳେତରୁଣ
ନିନା କରୁଥିଲାମ.

⑩୧୮. ଚେତିଲି ଅଳିତ୍ରୀର ନୀଳେ ତରିକିଲା.

⑩୧୯. ଚେତିକ କହାନ୍ତାମୁଦ ମେତିରରକାହାନ୍ତି କହା
ଲେଖିଲା.

⑩୨୦. ଚେତିକରିବିଲୁ.

⑩୨୧. ଶ୍ରେଷ୍ଠଙ୍କାଙ୍କ କୁରିଙ୍ଗା.

⑩୨୨. ଚେତାର କହାନ୍ତା! କରି ଯୋକାନ.

⑩୨୩. ଚେତାର ବେଶ କହାନ୍ତିକାହାନ୍ତି କାହାନ୍ତି ବରାନ୍.

(ପରିଚାରି)

⑩୨୪. ଚେତାରଙ୍କାକାହାନ୍ତା ଚାରିଲୁ, ଚାରିଙ୍କାକାହାନ୍ତା
ଚେତିଲୁ; ରଙ୍ଗଙ୍କା ଉଣିକାହାନ୍ତା ତାଣିଲୁ.

⑩୨୫. ଶ୍ରେଷ୍ଠଙ୍କ ବାନ୍ଧମୁଦ ମିର ଯୋଗା.

⑩୨୬. ଶ୍ରେଷ୍ଠଙ୍କ ଯୋଗା.

- ଓସ୍ତ୍ର. ଶରୀରକି ପାଖୁଣ୍ଡିତ୍ର ପଥଂ ଦେବାଲୟ.
- ଓସ୍ତ୍ର. ଯିଜ୍ଞାଯିତ ମୀତେ ଜଗବିଷ୍ଣୁ.
- ଓସ୍ତ୍ର. ରତ୍ନବିଷ୍ଣୁପିଶ ତକବିଗାଳା.
- ଓସ୍ତ୍ର. ତକଳ ଏହିକିଠ ତକଳ; ଅଳ୍ପକିଠ ଦେଖାଳ.
- ଓସ୍ତ୍ର. ତକବେଳୀ ତକବେଳୀଙ୍କ ପାକାଳ୍ପୁ.
- ଓସ୍ତ୍ର. ତରୁତରିଗା ଯତ୍ରଂ ଦେଖାଳ.
- ଓସ୍ତ୍ର. ତକଳ ରତ୍ନବାଳ ପାତନିଗା ଏହି (ଏହାର କାଳା.)
- ଓସ୍ତ୍ର. ତଳ୍ଳିଲାପୁଂ ସାତ୍ରଦୟପୁଂ ଉତ୍ତ୍ର ଦେବାଲୟ.
- ଓସ୍ତ୍ର. ତକବଳ ପାନ୍ତି ଯତ୍ରଂ ଚର୍ଚୁତାଳ.
- ଓସ୍ତ୍ର. ତନିକାଳୁତରତୁ ରୁଦ୍ରତାଳ.
- ଓସ୍ତ୍ର. ତନିକିରଣୀଯାର ତନିକାରିଯାଂ.
- ଓସ୍ତ୍ର. ତନିକ ଧୂରତ୍ୟାର କାନ୍ତି ଆଚିଯିଳ.
- ଓସ୍ତ୍ର. ତନିକ ତାଳଂ ପୁରୋକ ତୁଳାଳ.
- ଓସ୍ତ୍ର. ତନିକ ବିଯିତ୍ରତ ପୁରୋକ ମୀତେ.
- ଓସ୍ତ୍ର. ତନିକ ଦେଖାଳକିଠ ଏହିଯତୁଂ ଚର୍ଚୁଳା.
- ଓସ୍ତ୍ର. ତନିକକାଳ ଦୂରଂ ଉତ୍ତରକିଲେ ତବିଷ୍ଟିଗେଳାର ଲୁଣାଂ ଆଗିଯାଂ.
- ଓସ୍ତ୍ର. ତନ୍ତ କାଳାଂ ତନ୍ତ କେତ୍ତିଲ ଅଳ୍ପାବତରାଗା ଏ ଚାନ୍ଦ କାଳା.
- ଓସ୍ତ୍ର. ତନିକ ଏହିଯତୁ ତନିକିର.
- ଓସ୍ତ୍ର. ତନିଲୁଂ ପୋରିତ୍ର ଯାଂ ଉତ୍ତରା?

- ଓୟା. ତଥିକ୍ଷାତମିଳ ମଜନିଲ୍.
- ଓୟା. ତଥା କୋଲ୍ପାଣ ପାଣ ପଞ୍ଚବିଳା କୋଣାଳ
ଲୋହମିଲ୍.
- ଓୟା. ତଥାତାଳ ଅବିଯାଣତୁଳ ପିଳାତାଳ ଅବିଯାଳ.
- ଓୟା. ତଥାଳ କାଶତୁ ଦୂରକିଳ ପିଥିଳ.
- ଓୟା. ତଥାଳ କାଶତୁ ଦୂର ପବ୍ଲିକ୍ ଅନୁରାଗର ଅରା ଦୂର
ପାଇଯତାଳ.
- ଓୟା. ତଥାଳ କଣ୍ଠିଳ କାଶ କୋଣିରିକେ ଅନ୍ଧାରାଳ
କଣ୍ଠିଲେ କରି ଗୋକୁଳାଳ.
- ଓୟା. ତଥାଳ ଏକାତ୍ୟ ତଥାକାଳ ପବ୍ଲିକ୍.
- ଓୟା. ତଥାଳ ଶିରାକାଣାଳିକ୍ ଅନୁରାଗର କଣ୍ଠାକ୍ ପୋ
ଲିକୋଲ୍ପା.
- ଓୟା. ତଥ ମାଳ ଏଲ୍ଲାଙ୍କ ତେକୁଳାଳ.
- ଓୟା. ତଥାଳ କଲାନ୍ତିରୁକୁଳାଳ ରାତ୍ରି ପୁରୁଷ ତିରିଛୁ କେନ୍ଦ୍ରା.
- ଓୟା. ତଥାଳ କଲାନ୍ତିରୁକୁଳାଳ ପବ୍ଲିକ୍ ପାଇଯିଲ୍.
- ଓୟା. ତଥ ପାଦିଯାବାଳ ପୋତାଳିଳ ପୋଯିକୁଳା.
- ଓୟା. ତଥ କୋଲ୍ପାଣ ଚେଣା, ପାଣ ପାଣିଵାଳ ମା
ରାଳ. (ଲ୍ଲାମା)
- ଓୟା. ତଥ ପିଟିଛୁ ଗାପତିକ୍ ପବ୍ଲିକ୍ ପୋଲେ.
- ଓୟା. ତଥିକ୍ ତିଳିବୀର କପଳ ପିଲିକୁଳାଳ.
- ଓୟା. ତଥିକ୍ ତିଳିବୀର ତନୁତି କଲାଯତାଳ.

- ஓரூண். தலைக்குத் திட்டங்களைப் போடுவது செய்யும்.
- ஓரூண். தலைக்கு சூடுபோன்ற கட்டி இடம்விடும்.
(அதிக்கீட்டு பொழுதுபோனால் கட்டியை பிரித்து உண்ணி கீட்டு வெசும்.)
- ஓரூண். தாலைக்கு உடல்களில் தலைக்கு உடல்கள்.
- ஓரூண். தாலை கால்தனில் ஏழாண் விழு.
- ஓரூண். தாலை நிலத்தை நீர் கழுகும்; அதினை வைத்து மூன்றாண் சென்று.
- (தாலை பூர்வதை வெறுத்து நிலையிடும்.)
- ஓரூண். தாந் அதுகாணதால் கொள்ளுவிரிகா; பல்லுகா என்றால் மெல்லு சிறிகா.
- ஓரூண். தாந் ஹரிகங்கோட்டுறு தாந் ஹரிகங்கோட்டுறு அது விரை பிரை நால்விரிக்கும்.
- ஓரூண். தாந் உண்ணாததையெல்லாரங்களும் வரங் கொட்டுக்கொள்ளா?
- (தாந் கைத்தாயால் கொள்ளுவிரிக்கைள்ளு, பூ ஸ்ரீகாந்ததாயால் மெல்லு சுவகைள்ளு, (ஓரூண்.)
- ஓரூண். தாந் சுதா மீந் பிரித்துவுள் அதுக்கீ குட்டாந் அது கினா.
- ஓரூண். தாந் சென்னால் மோந் கிட்டுத்தொட்டுறு விளை அதுவை அறயத்துவுள் பால்கிடுகின்.
- ஓரூண். தாந்தாந் கழித்துவில் தாந்தாந்.

- ஓபுடு. தாங்காளிக்கீல் மேதநாளிக்கீல் பூதியிலூ.
- ஓவுயு. தாங்காட்டாஸ்ரீக்கீல் மாரிவியா.
- ஓவுள். தாந் பாதி, சைவம் பாதி. (ஓரு)
- ஓன்டு. தாநம் அழியாதை ஸ்ராம கொஞ்சமோ?
- ஓன்டு. தாநம் கொஞ்சத்தியான் காடம் கொஞ்சத்துக்கும்.
- ஓன்ட. தாராத மனி போசை.
- ஓன்ட. தாங்காஸ்ரீ ஏனாம் தாபிகை ஒத்திலூ ஏனாம்.
- ஓன்ச. தாமிரிகை பக்தியோடு ஒடிலூ.
- ஓன்டு. தாமதது விட்டில் வண வெஜ்ஜியாழு மேலை விட்டிலூ.
- ஓன்று. தாமச கொழுவாந் ஏரா ஆரக்கௌணம்.
- ஓன்டு. திள்ளினேல் நினை தெரி பரவுதறு.
- ஓன்பு. தின வாழும் கொண வைகையும் அந்தக்காயிலூ.
- ஓன்ட. திர நிகிகி கடலாடாந் கழியுமோ?
- (திர அந்தாகி கழிக்குமோ?)
- ஓங்கு. திறவாண்டில் வாணிலூ.
- ஓங்கு. தீக்கூட கழுகியான் கரிக்கூட, (ஒங்கு.)
- ஓங்கு. தீக்கூட அந்தக்காய் ஏராஸு கரிக்கூட வைசேஷ கூமோ?
- ஓங்கு. தீக்கூடுக்கூடுமேலை மீடு கழிக்கூபோலை.
- ஓங்கு. தீக்கில் ஒத்துநீர் வையிலதறு மாகு.

୩୫୦. କଣାଳ୍ପୁ ଦୟିଯ ଜୀବାବଦିତାଳିଂ; ତୁଳନାରୀଙ୍କ ପି
ଯତ୍ର ଏକବିଚାଳ୍ପୁ.
- (ଆଲ୍ପାବେତନଟରିଲ ଚେଲ୍ପୁଳ୍ପୁ; ଚେଗାଙ୍କ ପିଗେନ
ପୋରଳ୍ପୁ.)
୩୫୧. ତୁଳନାରୀଙ୍କ ବେଳବଂ ତୁଳନା.
୩୫୨. କିମେବାରୁ (ଉତ୍ତିଷ୍ଠିତାଳ୍ପୁରୀଙ୍କ) ବେଦୁକେଳାଣ୍ଟା.
୩୫୩. ତର କିମ୍ବାର୍ଥ ପୋଯ କାର ପୋଲେ; ବଡ଼କିମ୍ବାର୍ଥ ପୋ
ଯ କାରାଲେ ପୋଲେ.
୩୫୪. ତେଜୁଳ୍ପ ପାଇସ୍ତିଲେ ତେଜୋ କହାଳ୍ପୁପୋଯିକୁଣ୍ଡ?
୩୫୫. ତେଜୀତୁତିଲେ ନନ୍ଦକାଳାଙ୍କ ନନ୍ଦନାତିଲେ ତେ
ତୀକା.
୩୫୬. ତେଜୋ ପରିରଥୁଳ୍ପୁ ତାଳିଲ୍ପୁ କଠି?
୩୫୭. ତେଜୋପ୍ରିଣ୍ଟାକିଙ୍ଗ ପ୍ରିଯଂ ଯଲିପ୍ରିକେଳାଣ୍ଟା.
୩୫୮. ତେବେଳ ହରିକେ ପେଲିକାଲ୍ପିଗନ ତେବେଳାଣ୍ଟା.
୩୫୯. ତେବିଯାଙ୍କ କଟିତ୍ରୁଳ୍ପୁ ଅନନ୍ତିକେତତ ପୋର ଦ୍ଵାରିଂ.
୩୬୦. ତେରିଯୋଗନ ମାରଳ୍ପୁ; ମାରିଯୋଗନ ତେରଳ୍ପୁ.
୩୬୧. ତେବେଳାଣ୍ଟାରୁ ଯାହା, ନାଟକତେବୁଂ ଡାମ୍ବା.
୩୬୨. ତେବେଳି ମରିଶାଙ୍କ ପୁରା ନଳ୍ପୁ.
୩୬୩. ତେବେଳିଯିଲ କନନ ପାଞ୍ଚାଙ୍କ କରକଣାକାଳିଲ୍ପୁ.
୩୬୪. ତେବେଳ ପୁରତ୍ର ପଦଯିଲ୍ପୁ.

- நுடவ். தொனம் செல்ல வருவிறத யலை கோக்கத்து.
- நுடவ். தீவிரம் அதுகிழவும் கைக்கண்; தீவிரம் நூலியால்.
- நுடவ். சூஜ்ஜங்கப்பக்கத்தால் ஸஜ்ஜங்கம் கைத்து.
- நுடவ். தீவிரமான ராஜா வெலாம்; வொயக்கி கரத்து வெலாம்.
- நுடவ். தீவிரத்து வெளியுவேகாரம் அறிக்கத்து கோடு நலை.
- நுடவ். தெருவாம் உச்சங்காம் மக்கலை?
- நுடவ். யம்மாம் பிடித்து கோய அறின்னிலை.
- நுடவ். யம்ம லெலவாபு தயந்திழும் தனிக்கீல் காலம்.
- நுடவ். யூபாம் காட்டியாலும் பாயாம் போகா.
- நுடவ். யூபாமிலுள்ளதும் மெங்கம் பேளாம்.
- நுடவ். நக்கிண நாயிக்கீல் ஸபயாஞ்சூம் புதிச்சூழும் கேணு உண்டா?
- நுடவ். நயாரத்தின் ஹுதங்காலும் நரகதைம் விடா.
- நுடவ். நக்கிணத்திற்கு லீங்க போவை.
- நுடவ். நக்கா கால் ஹுததும் (ஹுதங்கா கால் ஹுதங்கிலை.)
- நுடவ். நக்கா கைத் தெவெழ்வால்; ஹுதங்கா கைத் தெவெழ்வும் ஹலை.
- நுடவ். நக்காஷிருமையால் கழிச்சு கயந்து.
- நுடவ். நக்காஷு கிழவியில் வங்கால் ஹுதங்கா விரகினா கேதாம்.

நூறு. நான்னதுவரத இந்தி இப்பு; முனினாதுவரத சீவங் இப்பு.

நூறு. நூயி, முயி, வெறிச்சுமி, பட்டிங், வொதுவாரு அமா! இவர் ஏறுவதை உண்ணுக்கங் எல்லாவிலையுள்ள நிழையும் (ஒன்று)

நூற்று. நூழுதிரிகைகளினான்றுவல?

நூற்று. நான்வாலான்று அங்கு கிளாரில் போன வோலை; (வெழினேட்டுக்கை முதல் பிரிச்சுற போலை.)

நூற்று. நான்வாலியானால் ஜங்காலியாகாங்.

நூற்று. நான்குத்தில் காரணமில்லை, ஸப்ர்த்தில் மரணம் இப்பு.

நூற்று. நான்குத்தோ பற்றுக்கில?

நூற்று. நான் நாரத்துவங் கடிக்கங்.

நூற்று. நான் வெரா மடயில் கடுகான் பெருக்கில்லை.

நூற்று. நானில் கந்தில் கடத்தியை போருவான் கொடு தானு போலை.

நூற்று. நாடு விட ராஜாவும் உங்க விட பட்டியும் கட வோலை.

நூற்று. நாந்திக்கீல் நாரா ஏனிக்கீல் புகால் ஏனிக்கீல் வெளிவில்லை.

நூற்று. நாடு காட்டுவோரு நடவை.

நுடீ. காட்டிலெ வலியோர் பிடித்தால் அதைக் கூன்
பாட்டுவேணா?

நுடீ. காளாம் கெட்டுவான கோலம் கெட்டு (நேரம் கெட்டி
குட்சும்.)

நுடீ. காமகிலூநத விலாது பட அதுகா.

நுடீ. காயகாம் வரிது பதக்கம் போவெ.

நுடீ. காயாட்டு காஜூர் தனித் தடித்து பனி காா
குட்சும்.

நுடீ. காயாலி பிரக்கிலும் தாவாட்டிலிறக்கொண்.

நுடீ. காயி நட்கூடலில் ஏவாலும் காக்கிட கடிகங்.

நுடீ. காயிவான காளானவரு கலை காளானிலு.

நுடீ. காயிவாஸ் வாஸ் காட்காலிலிட்டு வலித்தாலும் கே
ரயாகயிலு.

நுடீ. காவி பறது பொரிட்டு மெல்லிலு; பறு கூற
பெரியாலும் மதி.

நுடீ. காஜூர்தனிகா யூடும் காட்டிலு.

நுடீ. காஜூர்தனிகா மேழூர்து உசைக்கின் காஜூர்து
வும் வில போகா.

நுடீ. காரைஞ் கெட்டுத்தால் காக்கத்.

நுடீ. காலாம் குதுநல காலும்.

நுடீ. காலாஸ் பாளந்தால் காட்டு வடிவொண்டு.

- സ്വന്നം. നിടക്കുവൻറെ തലയിൽ പട്ടി.
- സ്വന്നം. നിടക്കുവൻ പോയാൽ കൊഞ്ചക്കുവൻ നിടക്കുവൻ.
- സ്വന്നം. നിടക്കുവൻ പോയാൽ കുറുപ്പുന നിടക്കുവൻ.
- സ്വന്നം. നിത്രുംള്ളാണി അരുനയെ എഴുക്കം (നാ)
- സ്വന്നം. നിന്ന കന്ന് കഫിക്കല്ലേ.
- സ്വന്നം. നിന്നെൻ കൈകും എൻ്റെ കൈക്കും സ്പൃഷ്ടിച്ചു?
- സ്വന്നം. നിന്നെൻ വായി കണ്ണാൽ വെള്ളേഞ്ഞെൻ്റെ അറ തു റോതു പോലെ.
- സ്വന്നം. നിരക്കം തുളിപ്പുകയില്ല; ഭാരക്കം തുളിപ്പും.
- സ്വന്നം. നിവത്രു വെച്ചു മുവരു നോക്കം.
- സ്വന്നം. നിലവാവു കണ്ണ നായി വെള്ളം കടക്കുന്നോലെ.
- സ്വന്നം. നിലെക്കു നിന്നാൽ മഹേകു സമം.
- സ്വന്നം. നിലെക്കു നിന്നാൽ വിലെക്കു പോകം.
- സ്വന്നം. നിചലിനെ കണ്ണിട്ട് മണ്ണിന്നടിച്ചാൽ കൈ വേദന ഒപ്പുകു അല്ലെന്തെ ഫലം ഉണ്ടോ?
- സ്വന്നം. നീ ചരിൽ ചെയ്യുന്ന ഉപകാരം നീറിലെ വര പോലെ, (ഒജം) തോണിയുടെ നട്ടവിശ്വനിന്ന തുഡ്യുന്നതു പോലെ.
- സ്വന്നം. നീരെല്ലാം കേടു ചെരിപ്പുമിക്കേണാമോ? (നാ.)
- സ്വന്നം. നിങ്കൊലിയും മതി അംതാഥം മുടക്കാൻ (സ്വന്നം).
- സ്വന്നം. നീരു നിന്നെന്നേഞ്ഞാളം ചാളി (ചേരു കൈകും.)

ସ୍ଵପ୍ନ. ଗୀରାବିଜୀଳ ଅନୁଭବାଳ ଅନୁଭବ।

ସ୍ଵପ୍ନ. ଗୀରିତିଲ ଅନ୍ତିତ୍ରାଳ କୋଳେ ଦୁରିଯୁଂ ଗୀର ଏହିଥାଂ
କଣ ତଥା.

ସ୍ଵପ୍ନ. ମରଣାକାରୀ ମୁଠକିମ୍ରଦା; ମରଣାକାରୀ ପିଣ୍ଡ
ଶିମ୍ରଦା.

ସ୍ଵପ୍ନ. ରହିଲିକେବାଳ, ଚେଂପ୍ଲିକେବାଳ, ତଲ୍ଲିକେବାଳ, ତଳ୍ଲି
ଶିମ୍ବି.

ସ୍ଵପ୍ନ. ଗନ୍ଧି କ୍ରିଯାଳ ଗଣ୍ଠାରିଯୁଂ; ଅକତବିତ୍ରାଳ ଯୁ
ରତନିଯାଳ.

ସ୍ଵପ୍ନ. ଗନ୍ଧୁପୁଂ ତିଳାଳ ରଖିଲୁ ଲାଙ୍ଘା; ମୀର୍ଚ୍ଚଂ ମିଳକାଳ
ଯର୍ଦ୍ଦା ନିର୍ଯ୍ୟା.

ସ୍ଵପ୍ନ. ଗନ୍ଧୀରିଯାଳ ମକ୍କା ପିଠାଳାଳ ମକ୍କାଦ ମକ୍କାଦିଂ
ଗନ୍ଧୀରିଯାଳ.

ସ୍ଵପ୍ନ. ଗନ୍ଧୀତିଜୀଳ ଯୁକ୍ତ ଦୁଃଖିକାଳ ପୋଳେ.

ସ୍ଵପ୍ନ. ଗନ୍ଧିଲ ତୁଳବିଲ୍ଲୁଗାଂ, ପଣାତିଲ କଷାର ଲୁ
ଲ୍ଲୁଗାଂ ପରମା?

ସ୍ଵପ୍ନ. ଗନ୍ଧ ପୋଲୁବିଗା କେବାଳତରକତୁଳିଗାଂ ଅରି
ଯାଇୁ ଯାତ୍ରାଲୁ.

ସ୍ଵପ୍ନ. ଗନ୍ଧୁ ମୋତା କ୍ରିଯତୁ ପୋଳେ.

ସ୍ଵପ୍ନ. ଫେରି ଉଣାଳ ପୋଯ କୁତାନ୍ତିତ୍ରି କଣ୍ଠାଟି ଯିରଦ.

ସ୍ଵପ୍ନ. ଗୋରାବିଗାଳ ଶୁରିକ; ବାଲିଞ୍ଛ ବିଗାଳ କଟୁତାନିଲ.

ସ୍ଵପ୍ନ. ଗୋର ପରଶର୍ମାଳ ଗୋରତତତ ପୋକାଳ.

୩୫୯. କୋଣାର୍କର ଅନ୍ତରେ ହୁଏଥିଲା.

୩୬୦. କୋଣାର୍କର ନନ୍ଦମୁଖ ପାଶେ କାଳି କାଳି ତରଣରୁ.

୩୬୧. ପ୍ରକରଣରେ ଗିରିରଙ୍ଗରାଳ କୋଣାର୍କର ହତିଯାଇଲା.

୩୬୨. ପକଳ ଏହିଥାଂ ପଥରୁ ଚାହୁଁ ରାତ୍ରିଯିବୁ ପାଞ୍ଜିଯିବା
କାହାରେ ତିକାଳା.

୩୬୩. ପକଳ କମଳା କିଛିବାର ରାତ୍ରିଯିବୁ କଣ୍ଠରେ ତଥା
ଦେଶରେ.

୩୬୪. ପକଳ କାହାରେ କାହାରେ ରାତ୍ରି ଘୋଲା.

୩୬୫. ପକଳ ଯିନ୍ଦିକାଳୀରେ ଘୋଲା ଘୋଲା.

୩୬୬. ପକଳିକାହାରେ ଘୋଲା; ମନ୍ତ୍ରୀତିକାଳୀରେ ଘୋଲାରୁ.

୩୬୭. ପଦ କଣକ କରିବ ପାତିଯିବୁ ଆଚନ୍ଦାରୁ.

୩୬୮. ପଦିଲୁ ଉଦ୍‌ଦେଶ୍ୟ କରିଯାଇଲା ପାତିଯାଇ?

୩୬୯. ପକଳିକାଳୀ କୁଟୁମ୍ବା; ମନ୍ତ୍ରୀକାଳୀ ଆଜାମ.

୩୭୦. ପକଳିକାଳୀ କରି ହୁନ୍ତିକାଳୀ!

୩୭୧. ପାଦକଣ୍ଠ ଆଚନ୍ଦକଣ୍ଠ କାଳିକଣ୍ଠ ମହିକଣ୍ଠ ନାହିଁ ନାହିଁ.

(ମର୍ମ)

୩୭୨. ପାଦକଣ୍ଠ ପାଦକଣ୍ଠ ଯିନ୍ଦିଯାଇଲା; ପାଦକଣ୍ଠ ପାଦକଣ୍ଠ ଯା
ଏହିଥାଂ ଘୋଲାରୁ?

୩୭୩. ପାଦକଣ୍ଠ ପାଦକଣ୍ଠ ଯିନ୍ଦିଯାଇଲା.

୩୭୪. ପାଦକଣ୍ଠ ତଥାକୁ ଆରାନ ଘୋଲା.

୩୭୫. ପାଦକଣ୍ଠ ପାଦକଣ୍ଠ ଯିନ୍ଦିଯାଇଲା.

രഹസ്യം പച്ചും വളയും പണിക്കുക്ക് വെച്ചും കിരുതും പബ്ലിക്കേഷൻ (സ്വപ്നം)

രഹസ്യം. പണിക്കാരൻ ഇന്റർവ്വേറ്റ് എന്നം; അല്ലോസി കടിലാർ എന്നം കരത്തരതു.

രഹസ്യം. പണിത്തിനം ഭീതെ പരാമ്പരയും പരക്കയില്ല.

രഹസ്യം. പണിമരികെ ഞായം മദയരികെ ഉറവു.

രഹസ്യം. പണിസ്ഥലവന്ന മണം ഉള്ളി; (പണിമില്ലാത്തവന്ന പൂജ്യപോരാധി)

രഹസ്യം. പണിമെ ഗ്രന്ഥം.

രഹസ്യം. പണാം കുട്ടിക്കേൾ കുലം കൂപ്പയിൽ.

രഹസ്യം. പണാം നോക്കിന് ദ്രവം നോക്കില്ല.

രഹസ്യം. പണാം, പണാം എന്ന പരയുന്നോടു വിശദമം വായി പിളക്കം.

രഹസ്യം. പണിക്കൻ വിശാലമം അല്ലോസം.

രഹസ്യം. പണിക്കൻ വിശാലമം രണ്ടുകളിൽ.

രഹസ്യം. പണിക്കു കമ്പിഞ്ഞതും പടയിൽ ചതുരതും പരഭ്യേഖണം.

രഹസ്യം. പണിക്കാരാം പരഞ്ഞ പോലെ.

രഹസ്യം. പനി മുറിച്ചാൽ പനിക്കരക; ധാതുജ്ഞി മുറിച്ചാൽ ഉണ്ടിക്കരക;

രഹസ്യം. പനി മുത്താൻ കന്നണായും; അതുമുത്താൻ കുലം അണായും.

രഹസ്യം. പനിയെ പായും; കടവു ശേഷിക്കം.

- രൂഹൻ. പത്രം ഉള്ളേട്ടും പാതാളം.
- രൂഹം. പരപക്ഷം ചെയ്യുന്ന പരലോകം ഇല്ല.
- രൂഹം. പരത്തിയോളം ദൂരം വെച്ചിക്കണം.
- രൂഹം. പറമ്പാർക്കുന്ന കുർക്കാതാവാദം പറന്നാൽ വേദം ഇല്ല.
- രൂഹം. പബ തുള്ളി പെരു വെള്ളം.
- രൂഹം. പബർ ഇന്ധം അണ്ണി തനിക്കൊക്കിൽ തന്നെ പെട്ടുകിടത്താംക്കുണ്ടാം.
- രൂഹം. പബതം മുടിയാൽ പാന്തു ചാകി.
- രൂഹം. പല്ലിടക്കിൽ കുത്തി മണപ്പാൻ കൊടുക്കാതാണ്.
- രൂഹം. പശ്ചാ കത്തുഭോധാർ പഞ്ചക്കാരം കാതിയാൽ തോരാ (സ്വരം.)
- രൂഹം. പശ്ചാ കത്തുഭോധാർ മംഗം നോക്കരു.
- രൂഹം. പശ്ചാ ചത്തിട്ടം മോരിലെ പുളി ചോയില്ല.
- രൂഹം. പശ്ചാ ചത്തടട്ടതു കൂടു എത്തുഭോദാലെ.
- രൂഹം. പശ്ചിച്ചാനെ കാണാഭോധാർ കൂൽ കടഞ്ഞു.
- രൂഹം. പഴഞ്ചോല്ലിൽ പതിൾ ഉണ്ട് എങ്കിൽ പശ്ചാവിൻ പാലും കൈക്കാം [പഴഞ്ചോഡി കുകാതിരന്നാൽ, പശ്ചാവിൻ പാലും കൈക്കാം.]
- രൂഹം. പഴമ്പിലംവില വിഴുഭോധാർ പച്ചപ്പിലംവില ചിരിക്കുവേണ്ടാം.
- രൂഹം. പഴക്കാൻ മുത്താൽ പറിക്കുണ്ടാം.

- ஏஜ். டெண்டர் நெனக்கிள் பட்டிக்கல் ஹதங்காலும் உதி.
- ஏஸ்ர். பாஸ்ஸர் க்கை பட்டிக்கலோகில்.
- ஏஸ்ர். பாஸ்துவாஸ் தலைக்கும்.
- ஏஸ்ர். பாஸ்தாந்தி நாயி போலை.
- ஏஸ்ர். பாபி செழூநெங்காம் பாதாகில்.
- ஏம். பாஷின் பால் விழும்; பஞ்சவின் பூஜை பால்.
- ஏம். பாஷேங்கு வேராய தோல் போலை.
- ஏம். பாரிசி இழுபியால் பஜ்ஜியிருக்கிறும் இழுபா.
- ஏமை. பாலம் கடக்கவோகில் நாராயண பாலம் கடங்கால் பினை குறையள.
- ஏமை. பாபின் பன்னார்.
- ஏமை. பாலு விழுபியெட்டத்து பனுதார; மோக் விழை யீயெட்டத்துப்.
- ஏஸ்ர். பாலுயம் போய நிரந்த போலை.
- ஏமை. டிகிசுதிகை விடு பரங்கெந்திக் கஷியை பா யதற்.
- ஏமை. பிகிசுது மங்கிடு ராந்த பிகிக்கண்ணை வர மாக்கைத்தெலும் வரமாக்கெள்ள.
- ஏமை. பிகிசுபேரும் நெக்கிடாந்தால் ஹத்துக்கவூர் கு கிக்கு.
- ஏஞ்ச. பிகிசு வலிசு கூபாயம் ஹட்டால் பிகிசு கிரி போகும்.

- രണ്ട്. പിണ്ണം കുള കുഴ പോലെ.
- രണ്ട്. പിണ്ണം ചുടാലും ഔണം ചുടാ.
- രണ്ട്. പിണ്ണാമിം കുത്തം കുപ്പം.
- രണ്ട്. പിലാവിന്നറകാതൽ പുതലാക്കണ്ണാർ തൈകിന്നറ
മുള്ളല പച്ച വിച്ചം.
- രണ്ട്. പിള്ളചിത്തം പീനാറും; നായി ചിത്തം തുണികിറും.
- രണ്ട്. പിള്ളപ്പണി തീപ്പണി; തജ്ജക രണ്ണാം പണി.
- രണ്ട്. പിള്ളരു കുട കളിച്ചാൻ വീറ കെട്ടം.
- രണ്ട്. പിള്ളരു മോഹം പാണ്ടാൻ തീരം; മുരിങ്ങാഹം
ശുളിയാൽ തീരം.
- രണ്ട്. പുത്തൻ പെണ്ണു പുരുഷം അടിക്കിം; പിന്നൊ പെ
ണ്ണു ചെയിച്ചെട്ടം അടിക്കയില്ല.
- രണ്ട്. പുഞ്ച പുരത്തിട്ട് പേരി കെട്ടക.
- രണ്ട്. പുരയില്ലാത്തവദാജണാ തീഴേപ്പട്ടി?
- രണ്ട്. പുരവലില്ലാന്ന പാണ്ടാൻ ഇരയെ വലിക്കാം.
- രണ്ട്. പുരക്ക ലിതെ ചെള്ളം വന്നാൽ അന്തുക്കു ലിതെ
തോണി.
- രണ്ട്. പുരക്കായ ദുരി (തിരി) അരക്കുകായ കത്തി.
- രണ്ട്. പുലന്ന കുടക്കനെ പോലെ.
- രണ്ട്. പുളിട തീയും; പുലയരു ബംഗലവും
- രണ്ട്. പുളിൽ തുകിയ നെയി പോലെ.

୧୭୪. ଷଷ୍ଠ ତଥ ଗଣପିଳ କୀରିଯ ପାଇ.
୧୭୫. ଷୁଷ ଵିଳାଳ ତରସତିଲ.
୧୭୬. ଷୁଷରୁଷ ବିହିଯାଙ୍କ; ଏକିକୁ ପ୍ରଣାମେବଳ (ଏକିକୁ ଦୃଦ୍ଧକଂ, ଚେରକୁ ବିହିଯାଙ୍କରୁ.)
୧୭୭. ଷୁଷ ଜନତାକ ମାନ୍ୟାଙ୍କ ଅଳ୍ପ; ପେରାତ୍ କକେ ରକ୍ତ
ଶିଂ ଅଳ୍ପ; ଗୋକିଯାତ୍ ଏଲ୍ଲାଙ୍କ ପଣାଖୁଅଳ୍ପ.
୧୭୮. ଷୁଷାମନେତାଙ୍କତିଲ ପେକିଲ୍ଲ.
୧୭୯. ଷୁଷିଂ କହାଣ୍ତ ପାଥଂ ଲୁଟ୍ଟାଳ କାଥଂ କହାଣ୍ତିଲ୍ଲାଙ୍କ.
୧୮୦. ଷୁଷୁଂ ନାନାକିଲ ଦୁଵଂ ଅନୁକା.
୧୮୧. ପେଟାଳ୍ଲାତେବ୍ୟକ୍ତାଳ ଲୁମରଂ ତକତୁ କୁଟା.
୧୮୨. ପେଣ୍ଠିପଦ, ପଦାଳ୍ଲ; ମଣ୍ଠିର, ଚିରାଳ୍ଲ.
୧୮୩. ପେଣ୍ଠିପିହି ଏଲ୍ଲାବକ୍ତାଂ କରକେ.
୧୮୪. ପେଣ୍ଠିଯୋଗାଟ ଏଲ୍ଲିଯେଣ୍ଟ ନାଟ ପାଯାଇତୁ.
୧୮୫. ପେତୁପାଦ ତୁବେକରାମିଲ୍ଲ.
୧୮୬. ପେରାରେଣ୍ଟକୁ ଚେଂଢ କହାଟରାକ ଦୁତାତ୍ରିକରି
ଅଛିପୁନ୍ତ?
୧୮୭. ପେରାରୁମା ଉଣ୍ଡାନ୍ତ କଣ୍ଠ ମଧ୍ୟ କହାତିଥୁବାକୁ କା
ଅମେରା? (କଣ୍ଠ ବରକି କଠଂ ପାଞ୍ଚାଳ ଏହି
ମଧ୍ୟରୁ.)?
୧୮୮. ପୋକିକୁ କାଟ ଓରା ପୋରା.

୧୯୮. ପେଟ୍ଟ ଦୁଇକୁ ପକ୍ଷିଣିଯିଟିଲ୍ସ.
୧୯୯. **ରୋଟିକ୍** ପଠନତତ୍ତ୍ଵ ପାତ୍ରରିଲ୍ୟଂ ବିଧିକଳା.
୨୦୦. ହୋମ ତୁ କଣେନାଟରୁ ପୁଅଶୁରେଣୁ? (ହୋମାର
କଣେନାଟରୁ.)
୨୦୧. ହୋମାରଂ କତରିଯାଏ ଆରି ଉଣ୍ଡାକାଯିଲ୍.
୨୦୨. ହୋମ କାହିନା କ୍ରତଂ ହୋଲେ.
୨୦୩. ହୋମ ବେଳେଣେଇଯିଟରିଲ୍ ପୁଅବ୍ରଦ୍ଧିଲ୍ୟଂ ଦୟ
କେଣାଂ.
୨୦୪. ହୋମ କାଂ, ପଣି ପାଲାରୁ.
୨୦୫. ହୋମ ଗୁମିକେଙ୍କାଣ୍ଟ କତରିଯାଇଲ୍ୟଂ କଣ୍ଟାଗୁ ହୋମ.
୨୦୬. ହୋମରତନାକ୍ରମିଲ୍ ମନମ୍ବାନୀତରଂ ମରି.
୨୦୭. **ରୋଟିକେଣେଟ୍** ହୋଯାର ବୁଲ୍ବିବେଳିକଳା; ଦେବେ
ଜ୍ଞାନ ବେଗାରାର କୀଳ୍ୟଂ କରାନ୍ତି.
୨୦୮. ହୋକରରାର ପୁଲି ପୁଲ୍ଲିଂ ତିଳାଂ (ଶ୍ରୀର.)
୨୦୯. ହୋତରିଗେନ୍ଦର ଚେବିଟିର କିଳାରଂ ଯାହିକାନ୍ତରୁ
ହୋଲେ.
୨୧୦. ହୋତରିଗେନ୍ଦର ମେଳ ଉଣ୍ଣି କାଟିଛାଲୁ ହୋଲେ.
୨୧୧. ହୋତରୁ କ୍ରତ ବେଳ୍କାଂ କାଟିକାରାତର କାଳାଂ.
୨୧୨. ହୋଯାର ହୋରୁକାରୀର ହୋଣ୍ଟାଂଛିଲ୍ୟଂ ମରି.
୨୧୩. ହୋରାରୀର ହୋରାରୀର ହୋରାରୀର ହୋରାରୀର ହୋରାରୀର
ମେଳ.

ପୁଣ୍ୟ ଅର୍ଥ କରୁଣାତିଳାକାଶିଂ ଉଚ୍ଚଯବନ୍ ଓ
ଗ କରଣତୀଳ ଏତି.

(ପାକାଖି ବେଳିତରାନ୍ ପରିତନିଜ୍ୟାତ୍ମିଳିଂ.) (୧୩୩.)

ପୁଣ୍ୟ ଦୋଷ ପରକାକା; ହାତିଲାଙ୍କା କରିକାକା.

ପୁଣ୍ୟ ବ୍ୟାପଶୋଷଯୁଂ ଗାତ୍ରିଶୋଷଯୁଂ ଲୁରକି ଶ୍ରୀକା.

ପୁଣ୍ୟ ଉତ୍ସତିରେ ଦୁଃଖି; ଯୁକ୍ତିରେ ଉତ୍ସତି.

(ଭୟତରାବେ ଉତ୍ସତି; ଗତତରାବେ ଯୁକ୍ତି).

ପୁଣ୍ୟ ଭୋଗୁରନ୍ତିର ପଣାଂ ଲୁଟ୍ଟିପୋବି.

(ଭିକ୍ଷୁକିଙ୍କ ବଗନବର୍ଣ୍ଣ ପେଣାଇଛିଲୁଗୁଣ).

ପୁଣ୍ୟ ଡେବେଜନା ଲୁହୁଣତୀଳ ଡେବେଜନା ବେଳାଂ.

ପୁଣ୍ୟ ରକଂ ପିଠାନ ରକ୍ଷଣ; ପୁରାଦଂ ପିଠାନ ପୁରାନର.

ପୁଣ୍ୟ ମନରଂ (ଫେରଂ) ବଗାଳ ମରିଥୁବେଣ୍ଟା.

ପୁଣ୍ୟ ମନର ଉଜ୍ଜ୍ଵଳିକିର ପରକାଳ କାଳାଂ.

ପୁଣ୍ୟ ମନରକ ମରିଯିଥୁଂ ମନମନରକ ପାଞ୍ଚପ୍ରିୟଂ ତ
ବିଭିନ୍ନ.

ପୁଣ୍ୟ ମନ ପିକା ପୁଣିବେଳକାଳ ପୋବେ.

ପୁଣ୍ୟ ମହୁରିଯୁବମା ଲୁହର ଗୋପ; ପେରାବୁରୁକ୍ତିରୁବୁ
ପିଞ୍ଜିବତ ତାଳ.

ପୁଣ୍ୟ ମନତେଥୁର ମଲଗା କରିଥୁଳ ମଲଗାଟିର ଏଣ୍ଣାଂ
ମନଗିଲ୍ଲ.

ପ୍ରଥା. ଠକିଯିଲ ଆରି ଉଜ୍ଜ୍ଵଳିଙ୍କ ପେଣେତେ ଯିନ୍ଦ୍ର ହୋଇ
କେଣାମେ?

ପ୍ରଥା. ମଣ୍ଡଳ ତିଗନୀ ମଣ୍ଡପିଯେ ପୋଲେ.

ପ୍ରଥା. ମରୁତ ପାବିନିଲ୍ଲାତତେ ପୁଣିଅ ମୋରିଗା.

ପ୍ରଥା. ମଧୁରତବିଲ ଉତ୍ତମ ବାଜୁଯୁଗ.

ପ୍ରଥା. ମନେକଟି ମଲଯାନ୍ତ କେଣ୍ଟ.

ପ୍ରଥା. ମନ୍ଦିର ଚକର ମରୁକୟିଲ୍ଲ.

ପ୍ରଥା. ମନ୍ଦିରାପୁରାଯାନ ଉପକ ରେଣ୍ଟ କିଟକାହ (ରାତ୍ରି).

ପ୍ରଥା. ମନୋରଞ୍ଜ ନରଜାନ ଏକିଲ ଚାଗାକଷତିଯୁଂ
ସମୟ.

ପ୍ରଥା. ମରତିଗା ପେର ବେଳା; ମରଶ୍ରଗା ବେଗ୍ନ ବେଳା
(ରାତ୍ରି.)

ପ୍ରଥା. ମରତିଗା କାହି ବେଗମେ?

ପ୍ରଥା. ମରତରାକିଗା ମଣ୍ଡଳାଙ୍କ.

ପ୍ରଥା. ମରଗୋକି କୋଟିଯିଟଙ୍ଗା.

(ଆରାଛ ଗୋକି ପେଣ୍ଡୁଂ ମରଗୋକି କୋଟିଯୁଂ).

ପ୍ରଥା. ମରଗା ପିତଙ୍ଗା ଦ୍ରିଙ ନାହିଁ.

ପ୍ରଥା. ମରକବା, ତୁରକବା, ପିତଙ୍ଗ ପରକବା, ପିତଙ୍ଗ
ଯତ୍ରପାଞ୍ଚିଲା.

ପ୍ରଥା. ମଲଯରିକେ ଉଦୟ; ପାନରିକେ ଶାଯା (ରାତ୍ରି).

ପ୍ରଥା. ମଲଦେଖାଟ କୋଣକବାଲା ଏହିଲ୍ଲ.

- പ്രഖ്യാ. മലന്ന കിടന്ന തുല്പിയാൽ മാറ്റു വീഴും.
 പ്രഖ്യൻ. മലും പിടിച്ചെടം മം.
 പ്രഖ്യം. മഴയത്തുള്ള എത്തര ഷോലാ.
 പ്രഖ്യം. ഒരു വീണാൽ മാക്കിച്ച് പാടാ?
 പ്രഖ്യം. മാഞ്ചാടിയ തൊടിക; നാഞ്ചാടിയ പേണ്.
 പ്രഖ്യം. മാണിക്കക്കല്ലു കൊണ്ട്, മാങ്ങ എറിയുന്നവോ?
 പ്രഖ്യം. മാണിക്കക്കല്ലു പന്തിരാണ്ട് കൂപ്പിൽ കിടന്നാലും
 മാണിക്കക്കല്ലു തന്നെ.
 പ്രഖ്യം. മാരാത്ത പ്രജയിക്ക് എത്താന്ത മരന്ന.

(മീതലെ കണ്ണത്തിൽ ഉറവുണ്ടായാൽ താഴെക്കണ്ണ
 തരിയും വരും.) (ഒന്തം).

- പ്രഖ്യം. മീൻ കണ്ണം വേണ്ടാതെ ചുച്ച ഉണ്ടാ?
 പ്രഖ്യം. ദുകന്തായം വള്ളത്താൻ (ജതൻറിയാൻ) സ്വർ വള്ളും.
 (തെററും).

- പ്രഖ്യം. മുച്ചുവിട്ട് കേടും മുലന്നാശം.
 പ്രഖ്യൻ. മുട്ടണ്ണക്കിൽ ഇല്ലും ഷോകം.
 പ്രഖ്യം. മുട്ടണ്ണന്തിക്ക് ഓല്പിച്ചാൽ കാലിക്ക ഷോകം.
 പ്രഖ്യം. മുതിന്ന കൊണ്ട് ഉല്പിന്ന വില്ലുമോ?
 പ്രഖ്യം. മുതിന്ന മുദ്രനേന്നും അലിയൻ പിടിക്കേണ്ണം ക
 യൻ.

മീതിന്നും പാശനിലാഡിക്ക്

ପୁଣେ. ଦୂରପିଲ ପୋଯିଟେଲ୍ଲାଷ; ପିଗନ୍ଧୁମିଳ ତୋ
କ୍ଲାପ.

ପୁଣେ. ଦୂରସ ଯଗନ୍ଧର କୋଣର ଚହିଲେ?

ପୁଣେ. ଦୂରପିଲ, ପୋଯିଟେଲ୍ଲାଷ.

ପୁଣେ. ଦୂରଲ ହାତକଣେବାର ଗାନ୍ଧୀ କାନ୍ଦିପ୍ରାଣ ଦୃଢ଼ାଂ.

ପୁଣେ. ଦୂରିପ୍ରାଚ୍ଛ କୋଣରେ ଚହନାଲ ଦୂରିପାଶ ପାଞ୍ଚ କେ
ରାଜାଙ୍କ. ରାଜାଞ୍କଂ କେରାଜାଙ୍କ.

ପୁଣେ. ଦୂରିବେଲ୍ଲାନ୍ତ ଅରୁଳ କୋଣ୍ଠୁଂ; ଦୂରି ହଜୁଣି ଲିନ୍
କୋଣ୍ଠୁଂ.

ପୁଣେ. ଦୂରରତ୍ନ ଦୂରଲକ୍ଷ ମଳାଂ ହଲ୍ଲ.

ପୁଣ୍ୟ. ଦୂରଲକ୍ଷୀ କରିକଳେବାର କବିରାକଷ ମିଟିକେଳାଂ.

ପୁଣ୍ୟ. ଦୂର ଯିନ୍ଦ୍ର ଦୂର ପିଟିକଳାତିନା ଦୂରିଲ (୭ରେପ୍ର.)

ପୁଣ୍ୟ. ଦୂର ଗାନ୍ଧିଙ୍କ ଦୂରିତୁ ପଣିଯିଲ.

ପୁଣ୍ୟ. ଦୂରଲାକଣେବାର ନଵା କୋଣ୍ଠୁ ଗଞ୍ଜାଙ୍କ ପିଗନ୍ଧ ମଧ୍ୟ
ଯିନ୍ଦ୍ର ଦୂରିତୁଳୁଂ ନିଷାଂ.

ପୁଣ୍ୟ. ଦୂରଲିଲ ଆରିଯାଙ୍କ ଯିନ୍ଦ୍ର.

ପୁଣ୍ୟ. ଦୂରିକେଳଳ ହଲ ପିଗନ୍ଧାଲୁ ହଲମେଳ ଦୂରି ପିଗନ୍ଧ
ଲୁଂ ଗାଲାଂ ହଲଲକ୍ଷ.

ପୁଣ୍ୟ. ଦୂରି ପିଟିକିଲୁଂ ଦୂରକଳନ ପିଟିକେଳାଂ.

ପୁଣ୍ୟ. ଦୂରିକେଳଳ ନିଷିଳାନ ଗାନ୍ଧିଗୋର ତଥା
ପରିଚିତାଲେବା?

- ପୁଣ୍ୟ. ଶ୍ରୀକିଳେଶ ହୃଦୟର, ବାସିଲ କାନ୍ତିକାରୀ.
- ପୁଣ୍ୟ. ଶ୍ରୀକିଳ୍ପାତନ ଗାନ୍ଧିର ଶ୍ରଦ୍ଧାକଳ ଶ୍ରୀପାଠ (ପରମ).
- ପୁଣ୍ୟ. ଶ୍ରୀକଳ ତଥାତବାନ ଗାନ୍ଧୁ ନୀତିର ପୋରା.
- ପୁଣ୍ୟ. ଶ୍ରୀକଳ ଦୂଷିତିଯାତ୍ର ଶ୍ରୀବାରୁକାରୀ. ଶ୍ରୀପୁତ୍ରିରାରୁକାରୀ?
(ଶ୍ରୀକଳ ଗନେଶତାଙ୍କ ଶ୍ରୀବାରୁକଳ ପୋଲ୍ପାଂ ଶ୍ରୀପୁତ୍ରିରା
ରାକଳ ପୋଲ୍ପାଂ).
- ପୁଣ୍ୟ. ଶ୍ରୀମନ୍ ର କୈକିଲିପିର ଆ ମିରକ ପିରିଛୁ ପୋରା.
- ପୁଣ୍ୟ. ଶ୍ରୀତତତତେତନାତ୍ମର କାରାର ଉଣ୍ଡାକଳା.
- ପୁଣ୍ୟ. ଶ୍ରୀତତନାକ ବାଜିଂ ଶ୍ରୀତନାଲ୍ଲିକାର୍ଯ୍ୟ ଶ୍ରୀବିଲ କୈକ
କଳ ପିଳା ମତ୍ରକଳା.
- ପୁଣ୍ୟ. ଶ୍ରୀଗାନ୍ଧାନାଯାର ଶ୍ରୀକାଳ ପେତିବାଦି ତୁଳା.
- ପୁଣ୍ୟ. ଶ୍ରୀରିଷ୍ଟାର୍ଥ ଚେତିଶ୍ରୀକ୍ଷେତ୍ର ବେଳାମେ ରାକଳ ପେତ୍ରାନ୍?
(ଶ୍ରୀଵେଳ ତିଳାନ ଗାନ୍ଧିର ଚେଗାଳ ଶ୍ରୀଵେଳ ତି
ଳାନାଂ. (୧୩୦)).
- ପୁଣ୍ୟ. ଶ୍ରୀପାଠ ମାନାର ପିଲ୍ଲାତି!
- ପୁଣ୍ୟ. ଶ୍ରୀପାଠ ଶ୍ରୀକିଳ୍ପାତନ ଶ୍ରୀରାମ ଆକିକାରୀ.
- ପୁଣ୍ୟ. ଶ୍ରୀଶିଖ ପିକିର ତିକଳ ପୋତରୀ.
- ପୁଣ୍ୟ. ରମେଶ ତିଳାର ଶ୍ରୀକ୍ଷେତ୍ର ତିଳାନାଂ.
- ପୁଣ୍ୟ. ରମେଶ ତିଳାର ଶ୍ରୀକ୍ଷେତ୍ର ବେଳାମେ କଲ୍ପିତା କମିଯ ଚଲ୍ଲାନ୍.
- ପୁଣ୍ୟ. ରେଣ୍ଟି ଗୋକିଳୀର ଆରିଯାଂ

- ପ୍ରସ୍ତୁତ. ମେଲ୍ପକ୍ଷ ଦିଗନୀ ପୋଥେ ପୋଣ୍ଡି ଲେଖିଯୁଂ କୀଟ୍ଟୁ
କୁ ଲାଜ ପୋଥେ ଯିବିଳ ଲେଖିବୁଂ.
- ପ୍ରସ୍ତୁତ. ମେଲ୍ପକ୍ଷ ଯିଛୁଣ ତାହେ ଉଗରିଲେ ପ୍ରାଵତ୍ରୁଂ (ପା
ରବତ୍ରୁଂ) ଏକାନ୍ତିଙ୍ଗ?
- ପ୍ରସ୍ତୁତ. ମେଲାରିଙ୍ଗ ଯଜିଙ୍ଗାନ୍ତ ପଞ୍ଚ ବିଲ ଚେଳିକାନ୍ତରେ.
- ପ୍ରସ୍ତୁତ. ଯମାଶକତି ରହିଥିବା.
- ପ୍ରସ୍ତୁତ. ଯମା ରାଜା ତମା ପ୍ରଜା.
- ପ୍ରସ୍ତୁତ. ରାଜ୍ମ ତଥୟୁଂ କରନ୍ତିଛୁ ନକ୍ଷ ପିକିକଲୁ.
- ପ୍ରସ୍ତୁତ. ରାଜାବାଜୁଁ ପ୍ରତ୍ରତନରମିଲ୍ଲ.
- ପ୍ରସ୍ତୁତ. ରାଜାବିନୋଟଂ ବେଳ୍ଜିତନାଟଂ ତିଆର୍ଯ୍ୟାଟଂ ଆରୁନ
ଦେଇଟଂ କଲିକାନ୍ତରୁ.
- ପ୍ରସ୍ତୁତ. ରାଜାବିନୋଟା ନାହାଯିଇଲେ ଏକିଣ୍ଠାଟଙ୍କାତରା.
- ପ୍ରସ୍ତୁତ. ରାଜାବିଲ୍ଲାଟା ନାଟିଲୁ କରିଯିଲିପ୍ରାନ୍ତ ଆରୁକା.
- ପ୍ରସ୍ତୁତ. ରାଜାବିନୀଙ୍କ ଦ୍ୱାରା ପାଇଯିଛିଟଂ ରାମଙ୍କ ଲୀକ
ଆରୁ ଏକା ଚେଳିକଣଂ.
- ପ୍ରସ୍ତୁତ. ରାଜୁ ବିଦାକା; ପକଳ କାଟାକା.
- ପ୍ରସ୍ତୁତ. ରାଜୁ ଯିବା କଫିଯିଲ ପକଳୁ ବିଭବମା?
- ପ୍ରସ୍ତୁତ. ମେଲ୍ପକ୍ଷପୁରୁଷକଳେଟ କରନ୍ତୁ ସହିତୁ କୁଟମା?
- ପ୍ରସ୍ତୁତ. ଲୋକଂ ପାନ୍ଧାରାନ୍ତ ନାହଂ ପାନ୍ଧାରମା?
- (ଲୋକର ଏଲ୍ଲାଟା ପନ୍ଥାରାନ୍ତ ଲୋକଂ ଚାଲ୍ଲାନ୍ତ ଆରୁକା)?
- ପ୍ରସ୍ତୁତ. ରାଜକାନ୍ତ କଲାନ୍ତିଙ୍ଗ କଣ ଦ୍ୱାରିତ କଲିଲ.

പുന്ന്. യടി കത്തിയും പട കാണുന്നു.

၁၀၀. വണ്ണത്താൻ വിച്ചും കളിതു വിച്ചും തനിക്കൊത്തരു.

எங்க வண்ணத்தைக் கிடித் தலைவரில் ஒளி யுரையில்
வேணா:

എംബ. വന്നറിയാതും ചെന്നറിയേണ്.

என்ன. வரையல் என்று வரைஞரான்; வரைஞரால் என்று வரையல்?

നംജ. വന്പരമോട്ട് വഴിയു നില.

எந்து: வரைக்காற் வரைதல், கிரியூதொ என்னிடை?

என்றால் வருத்தம் கொடித்து யோகும்; கள்ளால் வருவது யோகும்.

என்று. வழரையால், வய விரைவால், கிடையால், கடம் செய்தேயால், அதுசெய்திட.

എംബ. വലിയ ഉത്തരങ്ങൾക്ക് മനി കൈട്ടുണ്ടാമോ? (പ്രഞ്ചം).

என்ற வழியைக்கு பொருள் ஏற்கும்கொண்ட ஏழ்கில் ஏழிலி ஆவார்த்த பூர் வேணா.

எம். வலியவந்தி வழும் முக்கியபாடிகள் எதியவ
ஏற்ற புற புலிக்கா.

ପ୍ରକାଶ ମାଲାନିତିଜ୍ଞାନ ଅଳ୍ପ ଅତିଜ୍ୟାଃ

(ഒന്നു കേരളാധികാരി പ്രസ്താവന. (പുസ്തകം))

ଲେଖକ ଓ ପାତ୍ରଙ୍କ କିମ୍ବା କିମ୍ବା କିମ୍ବା କିମ୍ବା

ന്നും വളെച്ചു കൊട്ടിയാൽ എത്തി നോക്കും.

எழவு. வழிப்பில் கொடுக்குமாறு கழுத்தில் கொடுக்குமாறு கண
போலெயோ?

എം. വഴിലാഫിയേക്കിൽ ദരിക്കു ഉത്തക്ക് അതോ.

അമ്പ: പിക്കിൽ തോറാൻ ശ്രദ്ധിൽ താഴെനാം.

എല്ല: വാക്കു കൊണ്ട് കോട്ടു കൈട്ടുക.

നൂൽ: വാക്കേ പോകുക്കും, നെല്ല് കൊണ്ടിലക്കുത്തം.

അമ്മ. വാനും വിണാക്കൾ ആടിട്ടുണ്ടാ?

നൂ. വായ്ക്കാടു പറമ്പാൽ ചെടിയുറിയ്ക്കുന്ന

କିବିଦିଶ

(കാരണിയാതെ മുപ്പിയാൽ ചെള്ള അറിയാതെ കൊ
ഴിം. (നൃരു)-

അരു. വായി ചക്രവർത്തി കൊക്ക്

நான் வாயில் போன குற்றி கொட்டி ஏதிலெயில் வைத்து
கீழ்க்கண்டும்.

എരു. യായിലെ നാവിന നാണം മുള്ളിൽ തൊന്ത്രം കുറി ഉണ്ട്. (വയറ്റം നിറയും).

எந்த விளைவுகளை காலை விடுவதே முனிசிபல் ஆட்சியின் ஒரு பங்காகலா.

ନେଟୁ. ଯିରଣ୍ଣ ଶୁଣୁ କବିର ତୁଳିକାତର୍.

ନେଟୁ. ଯିଶକାଗତକାତୁଳ୍ଲେଖାଂ ମରକାଗତକାତୁ ପଠ
ଯେଣାଂ.

ନେପୁ. ଯିଶ୍ଵାସ କରି ବେଣା; ଉରକିନା ପାହି ବେଣା.

ନେଟୁ. ଯିଶପବିତ୍ରାଗେ ଚାତିକାଳ୍ପ; ପତିତ୍ରାଗେ ଯିଶପ
ଲିକାଳ୍ପ!

ନେଟୁ. ଯିଶପାସମିଲ୍ଲାତବକ୍ଷ କଢ଼ିତରୁତୁ କାଣିତ୍ରାଲ୍ପ
କରେକେଟ୍ରାଗେ ଯତା.

ନେଟୁ. ଯିଶପାରିଦେଇ କଣ୍ଠ ପାନ୍ଧ ପୋଲେ.

ନେଟୁର. ଯିତ୍ରକାନ୍ତ ପାରିଯାଏ ମିରକ କରିଯୁଂ.

ନେଟୁର. ଯିତ୍ରକୁଣ୍ଡଳାଏ ଅରିଯାଞ୍ଜାଳ ବେଳିକଣ୍ଡଳାଏ ଅ
ରିଯେଣାଂ!

ନେଟୁ. ଯିତ୍ରଯୁଂ ଯିତ୍ର, ଦୁଇଯିର ଅରିଯାଂ (ପୁଣ୍ୟ).

ନେଟୁ. ବୀତିର ଚେନ୍ଦାଳ ଲୋକ ତରାତର ଆରୁଳ ଆରୁଲ
କରେ ନିନା ପାଳ ତରମେ?

ନେଟୁ. ବୀତିର ଚେନ୍ଦାଳକିର ଯିତନ ଚେନ୍ଦାଳ
(ପରାମରି).

ନେଟୁ. ଯିବା ମରତିର କାଟିକାହର୍ଦାଂ

ନେପୁ. ଯିବାଳ ଛିରିକାତ ଚଣାତିଯିଲ୍ପ.
ଯିବାଳ ଛିରିକାତରୁ ବେଣ୍ଯୁବ୍ୟା.

ନେଟୁ. ବୀଶିଯ ପଲେକ ଅରୁ କଣ୍ଠ୍ ଉଣ୍ଠାଂ.

- எல். விழும் சூரிக்க் குதை முடிக்க கரி.
- எல். விழும் முனை நிலம் தோக்கேள்ள.
- எல். ஏவுசூல் கட்டும், அவிரசூல் மெட்டு.
- எல். வெடிகொண்ட பானி யாழும் போலெ
- எல். வெட்டாத சாலைக்க் பொரியாத கரிதி.
- எல். வெட்டுக்கொகில் துண்டும் ரண்டு.
- எல். வெஸ்திரிவில் கிட்டு பட்டி போலெ.
- எல். வெர்விலைக்குட்டைத் தொட்டுக்கயிலூ; அதுளின்குட்டை
த பெஸ்திலூ.
- எல். வெழித்த மாற்றாந் ஹனுவி பொரித்து ஸ்தலம் லாவ
ந பூக்கு.
- எல். வெழித்தெட்டாந் அலுகை மாரிதி, காலிக்கு போவாந்
கஷிகயிலூ.
- எல். வெழித்தெட்டாந் தொட்டிக்கட்டுக்கேள்ள; நிலம்
அதுகால்தூந் நின்பி ஹரிகேள்ள.
- எல். வெழித்து கால போது போலெ.
- எல். வெழித்து வரடும் போமீக்க் பட்டேலுபலில் கெட்டிய
காக்கியும் ஏதனி.
- எல். வெழித்து காடுகளாந் காலித்து போலெ.
- எல். வெழித்து விளை விளை வெழித்து போலெ.
- எல். ஜேட்டுக்காந் போரிய பூழுவை போலெ.

- ନୂରୁ. ଯେତ୍କୁବାନ୍ ପୋରିଯ ଗାହିଲା ପୋଲେ.
- ନୂରୁ. ଯେଣଳିକିଲା ଚକଳ ଯେଗିଲେଖୁଂ କାହୁଙ୍କିଂ; ଯେଣଳ
ଏକିଠା କେବଳାତୁଂ ହୁଲି.
- ନୂରୁ. ଯେତ୍ରଂ ଅନିଶ୍ଚାଲୁଂ ଯେତନ ବିଦା.
- ନୂରୁ. ଯେବଳନେକଷ ଯିବୋଳଂ (ବୟ. ମୋହନାତାଂ ଓରା).
- ନୂରୁ. ଯେବୁ କିଛିଲେ ତିଜର ହୁଲକି.
- ନୂରୁ. ଯେବରି ଅରୁକାଣାଳିକୁ କାହି ପେଣ୍ଣାଯି.
- ନୂରୁ. ଯେବଳ କ୍ଷୁମଲେଖିଲୁଂ ଯେବିଠା କ୍ଷୁମ କେବଳାଠ
ଠାରି.
- ନୂରୁ. ଯେଲିକଷ ଘୁରତର ପାତ୍ରକାଳେ ପୋଲେ.
- ନୂରୁ. ଯେଲି ପାନ୍ ତିଙ୍ଗ ତୁଟାପି.
- (ବେଳି ଯିନ୍ତା ତିଙ୍ଗଙେବାଲେ.
- ନୂରୁ. ଯେବୁଣ ଘୁରକୁ ଉତ୍ତର କଥକାଳ ଅରୁଳାଯାଂ.
- ନୂରୁ. ଯେଶି ଦୃତାଳ କରନ୍ତି.
- ନୂରୁ. ଯେବୁଟା କାହିଠାକୁ କାହାରେ ପୋଲେ.
- ନୂରୁ. ଯେବରଦ୍ରିଷ୍ଟ କେବଳାକାଳ ଚାହୁଣିକଷ
ଦେବାଲେ.
- ନୂରୁ. ଯେବରାଗୁବଳାଗାନ୍ତି ଆହୁଂ ପୋଲେ.
- ନୂରୁ. ରୋକଗଂ ଗନ୍ଧାଯାଲୁଂ ପୁଲତାବେଳିଂ କିମନ୍ତର.
(କହାଗାନ୍ ତରଂ ଏକା ସବୁକୁ ପୁଣ କା.)
- ନୂରୁ. ଶବଂ ଶୁଭବାନ୍ ଚାହୁ କାହିକାଳିଲୁ.

- ନେତ୍ର. ଶ୍ରୀକୃଷ୍ଣର ଚରଣପୁଷ୍ପିଲେ ଶୀଳଂ ନାହିଁ.
- ନେତ୍ର. ଶ୍ରୀତଙ୍କ ଗୀତାଯିବଳା ଯାତମ କେବଳକୁ ଦୟା ଏହାରୁ?
- ନେତ୍ର. **ଶ୍ରୀରମେନ୍ଦ୍ର** ଯାଥ ବିଶ୍ଵାସୁମ ଯାଥମେନ୍ଦ୍ର ଶ୍ରୀ ଯାମାଲୁମ ଯାଥକାଳୀ କେବୁ. (ପ୍ରଞ୍ଚଠ).
- ନେତ୍ର. **ଶ୍ରୀଭାବୁ** ନୁହିଅନ୍ତ ଦୁଃଖିଅନ୍ତ ଦୁଃଖିଅନ୍ତ ହୁଅପୁରୁଷ.
- (ଶ୍ରୀଭାବୁର ଯାତ୍ର ପାତ୍ରୀରଙ୍କୁ କଷାୟମ ଏକକଷାୟମ ଯାତ୍ରକଷାୟମେବାରୁ ଯାତ୍ରଶାତ୍ରିରିକାଳମ. (୩୩୫).
- ନେତ୍ର. **ଶ୍ରୀକର୍ଣ୍ଣ** କୁକର୍ଣ୍ଣକାନ୍ତିକାଳୀ ପାଳାଂ ହାତା!
- ନେତ୍ର. ସମ୍ମାନକାନ୍ତିକାଳୀ ଦୁଃଖିଯାଲୁମ ପାତ୍ରକାନ୍ତିକାଳୀ ପିକିପୁରତ ଯାତ୍ରା.
- ନେତ୍ର. ସମ୍ବନ୍ଧ କାହାରୁରୁ ତେବେ ପାତ୍ରରୁ ବେଚୁଣ୍ଡାଳୀ ଆରୁପାତ୍ରରୁ କାହାରୁରୁ କାହାରୁରୁ ତିକାଳା.
- ନେତ୍ର. **ଶ୍ରୀରାମ** ଅନ୍ତିଯୁକ୍ତବାନ୍ତ ସମ୍ମାନକାନ୍ତିକାଳୀ.
- ନେତ୍ର. ସାନ୍ତ ପରାମେବାରୁ ସପର ଯରା; ସପର ପରାମେବାରୁ ସାନ୍ତ ଯରା; ରଣକୁଳ କୁଟିପରାମେବାରୁ ଆବଶ୍ୟକ ଯରା.
- ନେତ୍ର. **ଶ୍ରୀଵର୍ଣ୍ଣମାଣି** ବାଲିକାରୀ ଯେହଜୁତକାଳୀ ହର୍ଷ ଉତ୍ତରଣ ପୋରେ.
- (ନୁହିଅନ୍ତକାଳୀ ପିଳାନ କୁଳିବାନ; କୁଳିବାନକାଳୀ ପିଳାନ ନୁହିଅନ୍ତକାଳୀ).
- ନେତ୍ର. ନୁହିଅନ୍ତ ପକାନିବାଲୁମ ପକାନିକ ନୁହିଅନ୍ତକାଳୁମ
ତରା ଅନ୍ତିଯିକାଳମ.

என்பது. ஸ்ரூக்கித்து ஸோக்கியால் காளாததறும் காளால்
(காளாததவரலாம் காளால்).

என்பது. ஸ்ரூபி போய் வழிக்கை ஒலைப் போகல்.

என்பது. ஸேநுதுவிக்கல் போயாலும் ஸாநித்திம் விடாது.

என்பது. ஸேவ மூழ்களிட்டு கண்ணி ஹரண்ணிக்கொன்

(ஸ்ரூபானத்திலேயான் கொள்ளாதனிறிக்கொன்
(ஓப்பம்.)

என்பது. ஸேநும் கடல் தொள்ளி வண்ணி போலெ அறுக்கொன்.

என்பது. ஸ்ரூப் காணும் தினால் ஸ்ரூபாரல்.

என்பது. ஸ்ரூப்பிலோமிரு விட்டின் பலை மஹா பாதக்காரர் வாதின்.

என்பது. விரஸூ நாட்டில் சென்னால் விரஸூாய நம:

 ஹா புஷுக்கத்தினால் அனுப்பத்தின் முனை அறங்கித்து வூன்றுக்கத்திலுக்கு புகாரல் கடல் அறுவிறம் படிமெனுவால் ஏற்காட்டி போன்று. முயில் அங்கித்து வூன்றுக்கத்தில் நூற்று நூற்று ஏன் தழுவியி, பத்து காண்து அறுவிறம் ஸஂவூழுங்காயித் தூ. அது தழுப்பு, வூன்றுக்காம் அங்கிகுவேராக கலைத் தொங்கி தழுவியி பத்து ஸஂவூழு மூதில் செழுப்பான் மூட வாநிக்கிழு. அது ஜீ கொங்கி ஹா புஷுக்கத்தில் தொழுகாயிரத்தில் தொழுநூழு படிமெனுவால் மாறுமெ உக்கு.

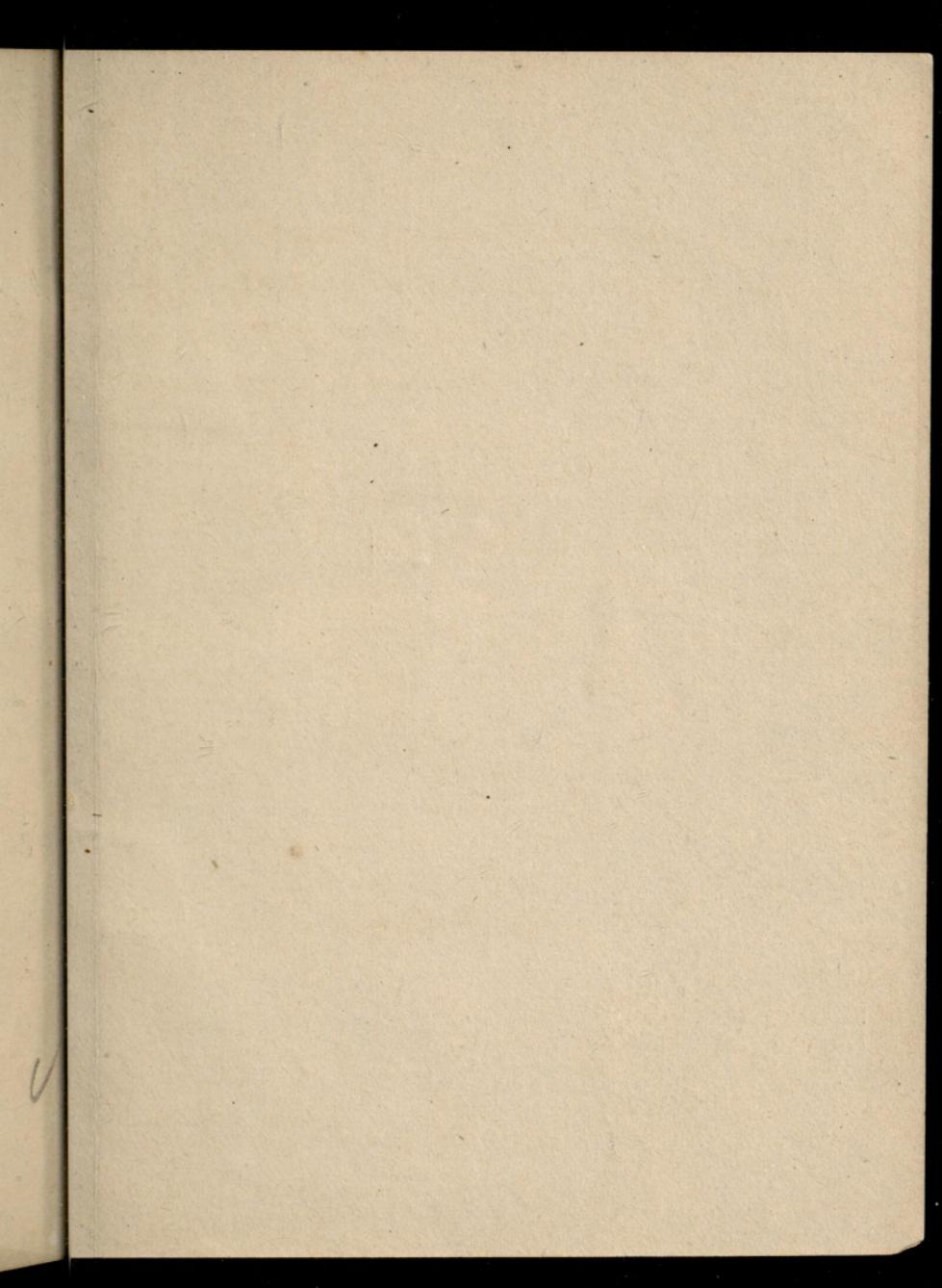
പഴങ്ങും ഉപകരിക്കുന്നുകിലും അതി
നീറമലം തച്ചാലികും നിത്രമലം ജനിപ്പിക്കു
ന്നത് ദൈവത്തിന്റെ ഘടനം തന്നെ. സ
ലൂതി ആത്മഹിക്കുന്നവർ അതിനെ പാരായ
നൊം ചെയ്യു കൊംബവിൻ.

“ദൈവവചനം എൻ കാലിനു വിളക്കം, എൻ പാതയിൽ
“ബുദ്ധിചുഡ്യും തന്നെ; കൂദ്യാഥർ എനിക്ക് കണി ബെച്ച എ
“കിലും നിന്റെ നിശ്ചയാഭാഷാള ഞാൻ വിഞ്ചനിലു. നി
“നീറ സംക്ഷ്യാഭർ എൻ വൃദ്ധത്തിനു ആനുഭം ആക
“ധാൻ ഞാൻ അവരെറ എന്നുകൾ എൻ അവകാശമായി
“അടക്കന്നു. സങ്കീതത്തനും മുൻ.



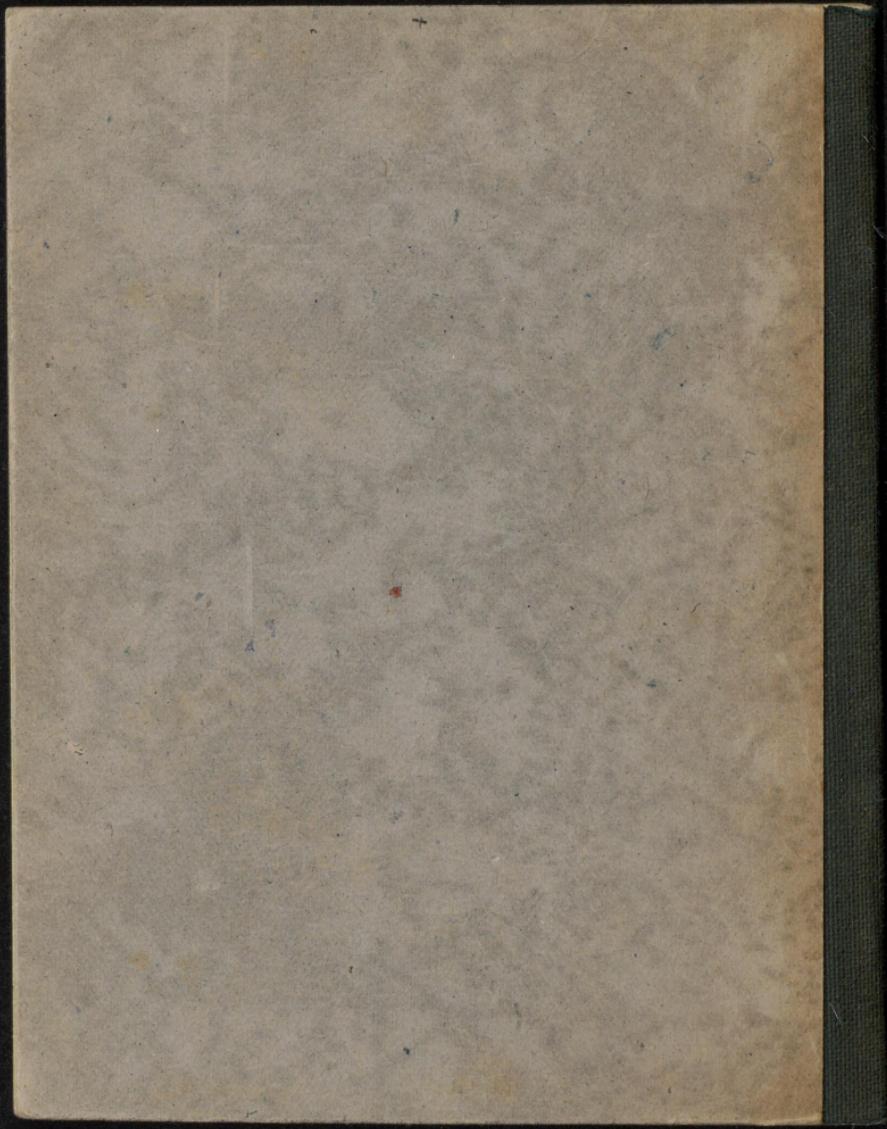
v

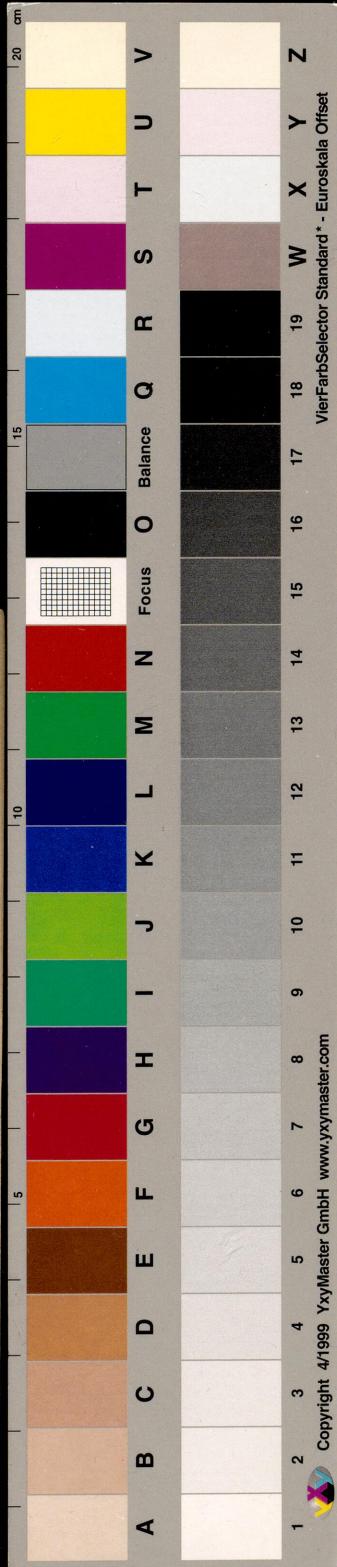
1932 9819





-40





ONE THOUSAND

MALAYALAM PROVERBS

സ അ അ യ റ 。

പ ഫ ക ത ച ത



MANGALORE

PRINTED BY STOLZ & REUTHER, BASEL MISSION PRESS
1868

